



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA

Duplicado legal: CS 6 - 1958

Prensa y Radio del Movimiento

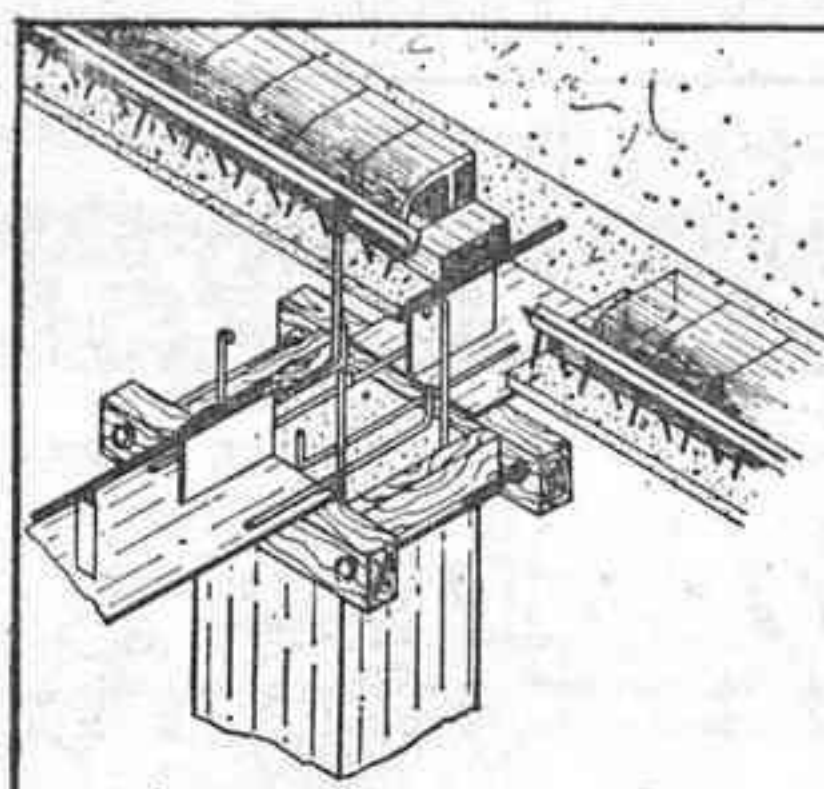
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres

Avda. Cervantes y Velasco

Tel. 22 00 56 y 22 00 50

MARTES, 5 SEPTIEMBRE 1972.—AÑO XXXV.—N.º 10.514.—PRECIO 5 PESETAS



FORJADOS PLANOS

VIGAS **magis**

diteco

centro de cálculo

V. ENGUADANOS C/ Trullols 2-4º
Teléfono 21-45-29 • CASTELLÓN

El Caudillo inaugurará hoy el ferrocarril Ferrol - Gijón

OVIEDO, 4. (Pyresa). — El próximo miércoles Su Excelencia el Jefe del Estado presidirá el acto de inauguración del tramo entre Vegadeo y Luarca, del ferrocarril Ferrol-Gijón, con lo que quedará totalmente terminado el recorrido de 320 kilómetros entre estas dos ciudades. Los antecedentes de este ferrocarril se remontan al año 1903, pero fue en 1908 cuando quedó insertada esta línea en el plan de ferrocarriles secundarios del país.

Las obras comenzaron en 1921 con la puesta en servicio del tramo entre Pravia y Avilés y Gijón, de 52 kilómetros, inaugurados en 1952. En el año 1962 se inauguró el tramo Ferrol-Mera, de 46 kilómetros. El tramo Mera-Ortigueira, de 57 kilómetros fue inaugurado en 1962 y el tramo Mera-Ortigueira, de 7 kilómetros, dos años después. El tramo de esta última población a Viveiro, de 34 kilómetros, fue puesto en funcionamiento en el año 1966, y dos años después el tramo Viveiro a Vegadeo de 66 kilómetros y el próximo miércoles el Jefe del Estado hará el recorrido Vegadeo-Luarca, de 58 kilómetros, con lo que el ferrocarril entre Galicia y Gijón quedará inaugurado y completo en la totalidad de su recorrido.

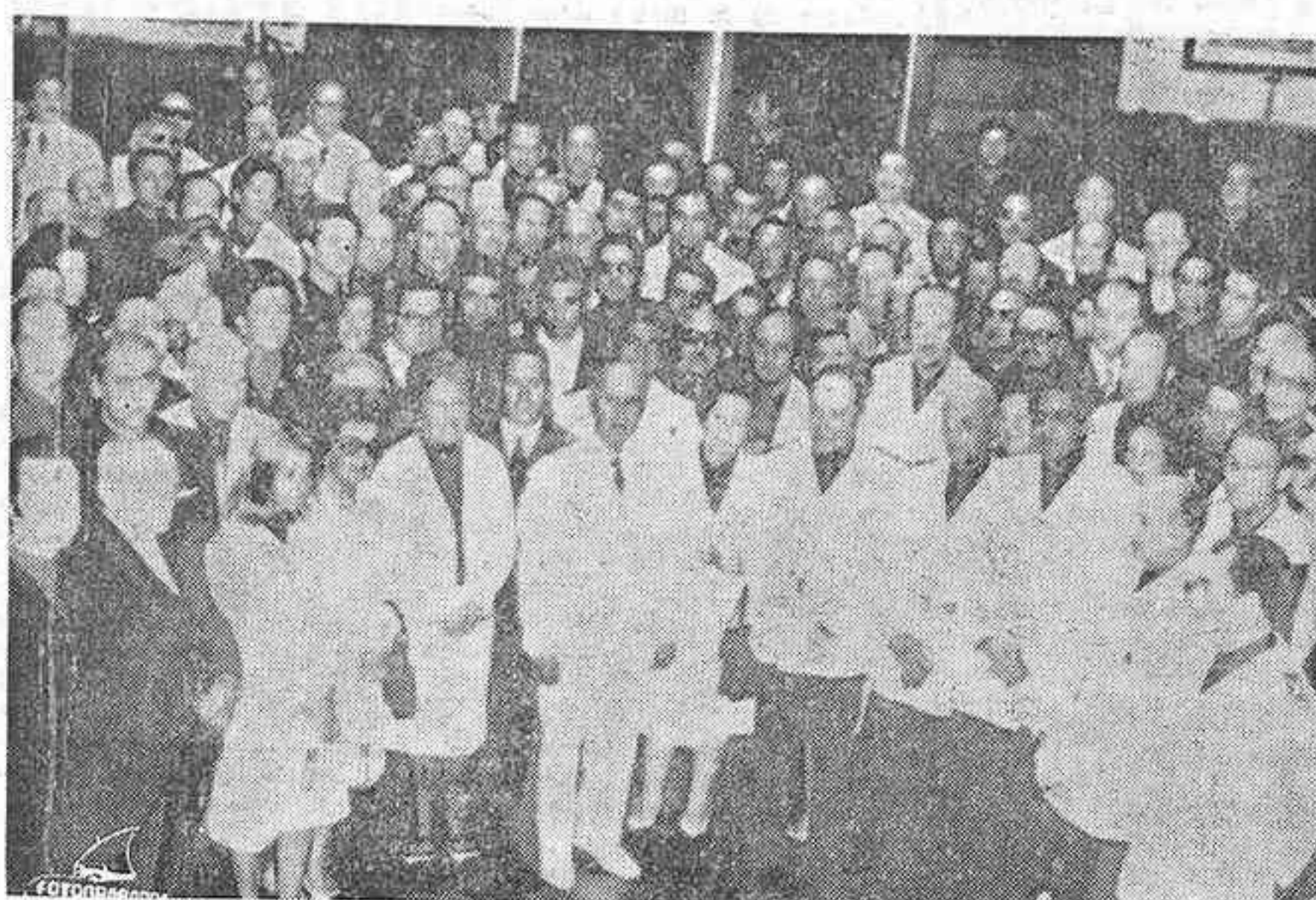
Esta es una fecha importante para Galicia y Asturias al alcanzar la culminación de un largo proceso de trabajos y proyectos en los que han participado tres generaciones. En el recorrido hay 110 túneles, que suman en total 30 kilómetros y 27 viaductos, algunas de las obras de una gran belleza y riesgo. En el orden económico no es menos importante el esfuerzo realizado, con un coste total por kilómetro de catorce millones de pesetas, lo que totaliza actualizados los gastos una inversión total de cuatro mil doscientos cincuenta millones de pesetas.

El próximo viernes, día 8, comenzará el servicio regular de viajeros por el nuevo tramo. Entre los trenes que circularán figura uno directo que enlazará la capital asturiana con El Ferrol del Caudillo.

EL CAUDILLO EMBARCA EN EL «AZOR»

LA CORUÑA, 4. (Cifra). — El Jefe del Estado ha embarcado en el yate «Azor», que se encontraba en el muelle de Sada. Su Excelencia da por terminada su estancia en La Coruña. Le acompañan el jefe de su Casa Militar y ayudantes de servicio.

AUDIENCIAS DEL CAUDILLO



LA CORUÑA. — S. E. el Jefe del Estado fotografiado durante la audiencia concedida en el Pazo de Meirás a las comisiones de las Jefaturas Provinciales del Movimiento de las provincias gallegas. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

UN LARGO Y SANGRIENTO FIN DE SEMANA

464 muertos en diversos accidentes en U. S. A.

WASHINGTON, 4. (Efe). — A OTRA VICTIMA DE LOS POLVOS DE TALCO. 464 ascendían en la madrugada del lunes el número de muertos registrados durante el largo fin de semana del día del trabajo en los EE. UU.

Según informó el Consejo Nacional de Seguridad, se espera que esta noche, cuando finalice oficialmente el «Weekend», el número de víctimas sobrepase los seiscientos.

70 MUERTOS EN LAS CARRETERAS FRANCESAS

PARIS, 4. (Efe). — 500 personas fueron víctimas de accidentes de carretera durante el pasado fin de semana en Francia. El número de muertos se eleva a 70 y el de heridos 430, muchos de estos de gravedad.

En los últimos ocho meses

Once millones de viajeros han cruzado la frontera por Irún

IRUN, 4. (Pyresa). — Once millones de viajeros cruzaron la frontera hispano-francesa, por los puentes internacionales de Irún, durante los ocho primeros meses del presente año. Dicha cifra representa un aumento de cerca del

veinticinco por ciento sobre las registradas en 1971. El mes que registró mayor tráfico fue agosto, en el que cruzaron la frontera 805.674 turistas de los que 406.316 entraron en nuestro país.

22 PESCADORES CHINOS DESAPARECIDOS

CIUDAD DEL CABO, 4. (Efe-Reuters). — La emisora de radio marítima de Ciudad del Cabo anunció que los 22 tripulantes de un pesquero de arrastre de Formosa, han desaparecido como consecuencia de un choque contra un carguero griego. Solamente un tripulante del pesquero de arrastre, co-

nocido como «El Taoyuno», se había dado como superviviente. El pesquero se partió en dos y se hundió.

ROBO EN UN MUSEO

MONTREAL, 4. (Efe-Reuters). — Los ladrones entraron en el museo de arte por una claraboya y se llevaron 18 pinturas, entre las que se halla un Rembrandt, valorado en un millón de dólares (64 millones de pesetas).

El valor de lo robado, que incluye joyas y figuras, se calcula entre 2 y 3 millones de dólares. Un portavoz del museo informó que después que los hombres entraron por la claraboya, encerraron a los tres guardianes en una sala de conferencias.

La policía busca un camión con tres hombres, descritos como muy peligrosos, que tratan de huir con las obras de arte.

NOVIÓ Y PADRINO MUEREN INTOXCADOS EN EL BANQUETE DE BODAS

MOGADISCIO, 4. (Efe-Reuters). — Un recién casado y su padrino de boda resultaron muertos a consecuencia de un envenenamiento causado por la tradicional comida de bodas somalí, que estaba en malas condiciones. Otros doce invitados fueron llevados urgentemente al hospital.

TERREMOTO EN CALIFORNIA

LOS ANGELES, 4. (Efe). — Un terremoto de intensidad media sacudió hoy la zona costera central del Estado de California, aunque, al parecer, no ha causado víctimas ni daños materiales apreciables. El sismo alcanzó una intensidad de 4.75 en la escala Richter, según informó el Observatorio Sismológico de la Universidad de California en Berkeley.

Comenzó oficialmente la campaña electoral hacia la Casa Blanca

Nixon y McGovern en busca de los catorce millones de votantes del mundo laboral norteamericano

Es fácilmente previsible que el apoyo del AFL - CID será decisivo en noviembre

WASHINGTON, 4. (Efe). — Con una visita a la conferencia de gobernadores del sur inició ayer el candidato demócrata, George McGovern, una gira electoral de diez días de duración por once de los cincuenta estados norteamericanos. El candidato demócrata, con la aparición ante la conferencia de gobernadores, en Hilton Head (Carolina del Sur), ha abierto oficialmente su campaña electoral para las elecciones del próximo siete de noviembre.

NEUTRAL EN LAS ELECCIONES

WASHINGTON, 4. (Efe). — El partido mejicano norteamericano «Raza unida» decidió hoy durante su convención nacional no apoyar directamente ninguno de los dos candidatos principales a la presidencia de los Estados Unidos en las elecciones de noviembre.

La decisión de no apoyar ni al candidato demócrata, George McGovern, ni al republicano, el Presidente Nixon fue tomada al mismo tiempo que se decidió no presentar ningún candidato a la presidencia por el propio partido hispano.

La convención nacional de «Raza unida» que se celebra en el Paso (Tejas) aprobó también otra resolución que invita a la presentación de candidatos para los puestos de administración local.

En otra resolución la convención del partido nombró a José Ángel Gutiérrez, de Tejas, como Presidente del comité permanente del partido, por estrecho margen sobre Rodolfo Gómez, de Colorado, quien evitó la división del partido cuando la delegación de Colorado estuvo a punto de abandonar el local ante la derrota de su candidato.

Otras resoluciones aprobadas durante la convención, a la que asisten representaciones de más de 18 estados norteamericanos, fueron exigencia de viviendas para hispanos, trabajos, reforma de las prisiones, liberación chicana, independencia de Puerto Rico, re-

Pasa a la pág. 14

LA GUAPA MARISA ALLASIO REGRESA



Por Marisa Allasio no pasan los años. Guapa de verdad ha regresado a Roma tras su temporada de vacaciones y descanso en la Costa Esmeralda. En la presente foto puede verse en el momento de su llegada al aeropuerto de Fiumicino. La esperaban sus hijos: Carlos, de 13 años, y Anda, de 10. Como se sabe, Marisa Allasio se casó en 1958 con el conde Pedro Francisco Calvi de Bergolo. La guapa actriz tiene actualmente 35 años.

El ministro de Información y Turismo, en Salamanca

SALAMANCA, 4. (Pyresa). — El Ministerio de Información y Turismo realizará los trámites necesarios para que en enero próximo puedan comenzar las obras de un parador nacional de turismo en la capital de Salamanca, que puede estar terminado en la primavera de 1974, según ha manifestado el titular de dicho departamento, señor Sánchez Bella, en una reunión celebrada ayer con las primeras autoridades provinciales y locales, tras su llegada a la ciudad, a mediodía. Asimismo, el Ministro ofreció a la ciudad la instalación y acondicionamiento de un camping de primera categoría, que podría ser situado en el parque de la Aldehuela de los Guzmanes. El señor Sánchez Bella, que comenzó sus palabras refiriéndose a la necesidad de fomentar el espíritu empresarial, de atender a la promoción ganadera y estimular la actividad universitaria, afirmó luego que el parador nacional de Ciudad Rodrigo ampliará sus cuarenta plazas actuales a ciento cincuenta, y que junto al río Agueda se instalará un camping. El Ministro se mostró optimista sobre la puesta en servicio de una línea aérea Palma de Mallorca-Barcelona-Salamanca-Oporto y viceversa, que ya ha sido solicitada por las autoridades salmantinas a la compañía Iberia. Dijo también que Salamanca debía apoyar su turismo en una política de pasos fronterizos, y, en este sentido, manifestó que eran muy importantes los logros de comunicación con Portugal por Pregonada, Sautelle y Aldeadávila.

Durante la misma reunión intervinieron el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Navarro Villodre; el Delegado del Ministerio de Información y Turismo, señor Bascones Grijalva; el Alcalde de Salamanca, señor Bertrand Heredia; el Presidente de la Diputación Provincial, señor Rodríguez Muñoz, y el Presidente del C.I.T. salmantino. Entre otras cosas, el señor Navarro Villodre habló del proyecto de creación de una reserva nacional de caza en Las Batuecas, con la consiguiente promoción turística de la sierra de Francia, y de la conveniencia de instalar un centro regional de televisión en la Peña de Francia, una vez finalizadas las obras en ejecución de

Pasa a la pág. 14

TITO CON KURT WALDHEIM



ISLA BRIONI (Yugoslavia). — El presidente de Yugoslavia, Tito, y su esposa, recibieron en su residencia veraniega de Brioni al Secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim y su esposa, y ofreció una recepción en su honor. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

Regresó a Madrid el Ministro de Comercio

MADRID, 4. (Pyresa). — A primeras horas de la tarde de hoy llegó a Madrid por vía aérea procedente de Argelia el Ministro de Comercio, D. Enrique Fontana Codina, quien recientemente ha visitado dicho país, con motivo de la inauguración de la manifestación de la Feria de Argel y la celebración del día de España. Acudieron a recibirle el subse-

cretario de su departamento, Sr. Fernández Cuesta; el Subsecretario de la Marina Mercante, Almirante Boado; el Comisario de Abastecimientos y Transportes, Sr. García Andoain; Embajador de Argelia en España y otras altas jerarquías.

El Sr. Fontana Codina manifestó a los informadores que el pabellón español en la feria de Argel

es muy importante sobre todo este año, por la amplia variedad de productos expuestos. Asimismo, señaló que la presencia española está justificada si tenemos en cuenta que en los tres últimos años los intercambios comerciales entre ambos países no superaban los 25 millones de dólares y en el presente se alcanzaron los 150 millones. Esto supone un crecimiento en los intercambios comerciales, afirmó, superior al registrado con otros países, ya que a la vecindad y buenos lazos de amistad entre España y Argelia, agregó, hay que añadir un complemento en las producciones de ambos países.

El Sr. Fontana Codina sostuvo una entrevista ayer con el Presidente Bumedian y varias sesiones de trabajo con su colega argelino, Sr. Yaker.

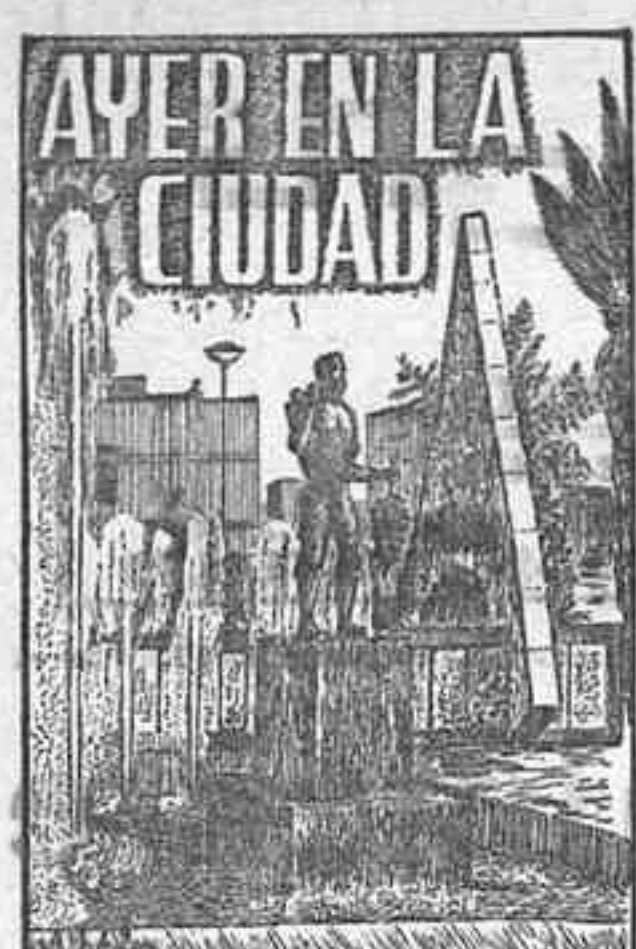
CALCULADORAS ELECTRONICAS

Basicom las más eficaces y económicas. Venta y servicio técnico—

MECANOGRAFICA LEVANTINA

Mayor 31

Noticias de la Ciudad



AYER EN LA CIUDAD
Gozamos de un día bueno. No así el domingo que fue lluvioso y en ocasiones de carácter tormentoso.

CATOLICIDAD

SANTORAL
SANTOS DE HOY. — Justina y Rómulo.
SANTOS DE MAÑANA. — Eleuterio y Nuestra Señora de la Cintas.

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.
SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 7:30 de la tarde.

Quedó abierta la matrícula en la Guardería Amas de Casa

La Guardería Infantil que tienen las Amas de Casa en la calle Benasal acaba de abrir la matrícula. Al mismo tiempo han comenzado las clases.

El próximo viernes concierto de Leopoldo Querol, en el Castillo de Peñíscola

En el Salón Gótico del Castillo de Peñíscola dará un recital Chopin nuestro paisano y pianista de fama internacional Leopoldo Querol.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

INSPECCION DE ENSEÑANZA MEDIA DISTRITO UNIVERSITARIO DE VALENCIA
EXAMENES DE REVALIDA DE GRADO SUPERIOR
La matrícula para verificar los Exámenes de Grado Superior del Bachillerato General y del Técnico tendrá lugar en todos los Institutos de Enseñanza Media durante los días hábiles del corriente mes de septiembre, hasta el día 9 inclusive.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Militar

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpurua Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas:
D. Rodrigo Segura Royo, Delegado Provincial de la Juventud.

RAM

TELEFONO: 22 28 99

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las farmacias siguientes:

- LEGIDO, P. de la Paz, 11.
MARTIN, Avda. Lidón, 12.
SANJUAN, Avda. Valencia, 92.
Grupo Cardona Vives.
CASTILLO, Pérez Galdós, 9.
Junta P. de Toros.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

478
ACIERTE CON EL NUEVO

colowall

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE

en 20 minutos la colocaremos. Avda Rey D. Jaime 98 (frente Instituto) Telf 21 84 52

MARCOS - MOLDURAS. CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAI Conde Pestagua, 53 Frente Cine Sindical

En Castellón... Funeraria Virgen del Lidón-Plza. Clavé, 17-B-Tel. 213142

EL TIEMPO en CASTELLÓN

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS 7 DE LA TARDE DEL DOMINGO

Temperatura mínima: 16º 8 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 81 y 71 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15º 4 minutos.
Temperatura máxima: 24º 8 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas: 80 y 54 %, respectivamente.

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

Llamada al teléfono 213944

Un hombre muerto por un rayo en Tirig

Narciso Tena García, de 63 años, natural de Ares del Maestre y vecino de Tirig, resultó muerto al ser alcanzado por un rayo cuando se encontraba guardando un rebaño de ganado cabrío, en las proximidades de la masía denominada «Cros», en el término municipal de la segunda localidad.

DOS ACCIDENTES DE CIRCULACION EN LA CARRETERA DE LA COSTA

Anteayer se produjeron dos accidentes de circulación en la carretera del Grao a Las Villas de Benicasim. En uno resultó herida una mujer y, en el otro, los dos ocupantes del turismo.

En el kilómetro 6º800, término municipal de Benicasim, el turismo matrícula CS-3483-A, conducido por Pablo Esteller Esteller, de 55 años, vecino de Castellón, fue alcanzado por el turismo francés matrícula 6576-QE-64, que conducía Daniel Toloup, de 26 años, vecino de Annasat (Francia). A consecuencia del topetazo resultó herida, de pronóstico leve, Carmen Gascó Gil, de 46 años, vecina de Castellón, que viajaba en el primero de los vehículos.

En el kilómetro 3º200, término municipal de Castellón, el turismo matrícula TO-29.214, conducido por José Antonio Barbado, de 26 años, natural de Jerez de la Frontera y vecino de Castellón, se salió de la calzada y chocó contra un poste de cemento. Resultaron herido leve el conductor y, con lesiones de pronóstico menos grave, su acompañante José María Prieto Lebrán, de 34 años de edad, natural de Morón y vecino de Castellón.

CHOQUE DE TURISMOS EN LA CARRETERA DE ALCORA

Ayer a última hora de la tarde, en la carretera de Alcora, a pocos kilómetros de la capital, se produjo el choque de dos turismos que circulaban en dirección contraria. Cuatro personas resultaron heridas, siendo asistidas en el servicio de urgencia del Hospital Provincial.

Los heridos son: Cristóbal Tomás Ibáñez, de 58 años, natural de Ludeña y vecino de Alcora, que sufre intenso shock traumático y varias erosiones, pronóstico grave; Amadeo Couso Ríos, de 29 años, natural de Orense y vecino de San Juan de Moró con domicilio en la masía Correntilla, que sufre intenso shock traumático y varias erosiones, de pronóstico grave; Francisco Pallarés Llansola, de 20 años, vecino de San Juan de Moró, con domicilio en la masía Correntilla, que sufre otorragia y erosiones múltiples, de pronóstico menos grave; y

Concurso de Fotografía turolense

El pasado día 25, en Cantavieja (Teruel), se ha fallado el primer concurso nacional de fotografía patrocinado por el Centro de Iniciativas y Turismo de la comarca turolense del Alto Maestrazgo.

El primer premio, declarado desierto, iba destinado a la mejor colección de fotos en blanco y negro que representara una vista general, un detalle parcial del pueblo y un paisaje del término municipal de cada uno de los once pueblos que forman dicho Centro de Iniciativas y Turismo: Cantavieja, Cañada de Betanduz, Ejuive, Fortanete, Iglesia de Cid, La Cuva, Mirambel, Mosqueruela, Pitarque, Tronchón y Villaluengo. El segundo premio, formado por tres premios iguales de 3.500 pesetas cada uno, ha sido otorgado al lema «detalle parcial» de Villaluengo; al lema «vista general» de Tronchón y al lema «vista del término municipal» de la sierra de Palomita. Se concedieron también dos menciones honoríficas de 1.000 pesetas cada una.

Formaron parte del jurado: don Antonio Barreda Altaba, alcalde de Cantavieja; don Antonio Balfagón, alcalde de Villaluengo; D. Angel Alloza, presidente del Centro de Iniciativas y Turismo; don Giorgio Della Rocca, periodista colaborador de «La Vanguardia» y del Archivo Fotográfico de «Salvat Editores», así como don Fernando Garrido Marín, secretario del Ayuntamiento de Villaluengo y del Centro.

A continuación se dispuso modificar los premios para el concurso convocado para el próximo año, subdividiendo el primer premio en dos de 15.000 y 7.500 pesetas, respectivamente, para la mejor colección de 33 y 11 fotos en blanco y negro, según se tomen en consideración los tres aspectos de cada pueblo o tan sólo uno. Quedan en vigor los tres segundos premios de 3.500 pesetas cada uno para la mejor foto sobre cada uno de los lugares citados.

El plazo de admisión se fijó para el 15 de julio del próximo año, debiéndose enviar las fotos al Centro de Iniciativas y Turismo de Villaluengo (Teruel).

SUCESOS: SUCESOS

Juan Granell Pallarés, de 20 años, vecino de San Juan de Moró, domiciliado en el Pla del Lluch, que fue asistido de una herida en la región ciliar derecha, de pronóstico leve. Los primeros quedaron hospitalizados.

Interesante disertación de D. Agustín de Asís Garrote en el Curso de Peñíscola

Siguiendo el ciclo de conferencias, del XIII Curso sobre Problemas Políticos de la Vida Local, ayer disertó don Agustín de Asís Garrote, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Alava, sobre el tema: «Consideraciones sobre regionalismos».

El conferenciante hizo en sus comienzos referencia a varias clases de regionalismos, para hacer unas consideraciones desde el punto de vista jurídico, filosófico y las posibilidades del mismo, así como los problemas que planteaban, naturalmente, dentro del marco de las Leyes Fundamentales del Movimiento Nacional.

Siguió con un análisis de la palabra región, desde el punto de vista etimológico, histórico, cultural y poniéndolo en relación con el término nación. A este respecto, sostuvo que si regionalismo debía a la palabra región la fonética, no podía identificarse con ella. El regionalismo puede enfocarse solamente, dijo, desde un punto de vista personalista. Pasó a continuación a examinar

COMPLETE SU VERANEO EN EL

BALNEARIO DE COFRENTES

ABIERTO HASTA EL 20 DE OCTUBRE
UN PARAISO PARA LOS NINOS
CUIDE SU HIGADO Y RIÑONES TOMANDO ESTAS AGUAS
Informes: Valencia/ Calle Marqués Dos Aguas, 5 Telf. 22 20 85

Conservatorio Superior de Música y Escuela de Arte Dramático

CONVOCATORIA DE EXAMENES (MATRICULA OFICIAL Y LIBRE)

Table with columns: ASIGNATURA, DIA, HORA. Lists exam subjects like Solfeo, Armonía, Historia de la Música, etc.

OPORTUNIDAD

CAMAÑES LE OFRECE TRES PISOS LLAVES EN MANO
DESDE 50.000 PESETAS DE ENTRADA. RESTO HASTA 10 AÑOS. VISITARLOS CUALQUIER DIA LABORABLE EN EL EDIFICIO

RONDA MUJARES, 168
TRATOS DOMINGOS, DE 10 a 2

ACTUALIDAD en VILLARREAL

LA FIESTA DE LA VIRGEN DE GRACIA

Anteayer domingo, festividad de la Virgen de Gracia, se iniciaron los actos con la solemne misa a las diez en la Arciprestal...

Ofició la Misa el sacerdote villarrealense Rvdo. D. José P. Ortells Broch, Rector del Templo de Santa Catalina de Valencia...



TRABAJOS EN EL CEMENTERIO

Según noticias que adquirimos en el Ayuntamiento, se está procediendo a la organización de trabajos para la ordenación del Cementerio Municipal...

ALMACEN DE PERFUMERIA EN VALENCIA necesita REPRESENTANTE A COMISION para CASTELLON Y PROVINCIA

CERAMICA GAYA MARAZZI, S. A. PRECISA PERSONAL FEMENINO para sus secciones de esmaltes y clasificación.

UNA LLAMADA... Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA. Hormigones Castellón S.A.

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL DEDICADA A TRATAMIENTO Y DEPURACION DE AGUAS

CENTRO SINDICAL DE FORMACION PROFESIONAL HOSTELERA DE CASTELLON. Ampliación del plazo matricula hasta el día 27 de Septiembre

LA TORMENTA DEL DOMINGO POR LA TARDE

Tras una mañana soleada, como viene ocurriendo desde hace algunos días, por la tarde tuvimos tormenta y lluvia.

En una finca en la calle Sarthou Carreres una chispa prendió en la centralización de contadores...

Hubo también otras averías de menor importancia y ayer por la mañana aún se estaba arreglando definitivamente lo que con carácter provisional se puso en servicio incluso bajo la lluvia.

LOS FESTEJOS CELEBRADOS ANTEAYER Y AYER

El domingo por la mañana tuvimos el anunciado festival de natación en el río Mijares del que informamos ampliamente en este mismo número.

EL PROGRAMA DE FIESTAS

Actos anunciados para hoy martes: A las 13 horas, exhibición de ganado vacuno.

COLEGIO LICEO Maternal, Parvulario, Kinder y Básica AVENIDA VILLARREAL, 10 y 12

DINERO Rápido hasta 100.000.- con garantía de empleo fijo. Desuento letras de pisos, solares y apartamentos ilimitado.

SUSCRIBASE A Mediterráneo y lo recibirá cómodamente en su domicilio Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

FORMA DE PAGO (*) RECIBO A DOMICILIO LETRA DE CAMBIO CHEQUE ADJUNTO PRECIO DE LA SUSCRIPCION (*)

AVISO A NUESTROS LECTORES Con el fin de facilitar la labor a nuestro departamento de Distribución, les rogamos que cuando deseen recibir el diario en un lugar distinto al habitual rellenen el boletín adjunto...

INFORMACION DE LA PROVINCIA

VALL DE ALMONACID

Las Hogeras de San Gil

Con gran animación se han celebrado estas tradicionales hogueras, que, dentro de su sencillez, tienen un gran poder de atracción para todo el vecindario.

tiernas panojas las que invaden el rescoldo para ser asadas en las brasas. A continuación se forma el corro en el cual viejos, jóvenes y niños van piteando los granos de panizo...

Escuela de Maestría Industrial CASTELLON DE LA PLANA

MATRICULA Se pone en conocimiento de todos los alumnos de este Centro, que tengan que cursar las enseñanzas de 2.º, 3.º, 4.º de Aprendizaje Industrial y 1.º, 2.º de Maestría...

CURSO DE ADAPTACION Habiéndose establecido por la Dirección General de Formación Profesional y Extensión Educativa del Ministerio de Educación y Ciencia...

INTERESA

Señorita encargada sección de ventas para importante establecimiento. Edad mínima 23 años. Buena presencia.

SENCRA, SENORITA CABALLERO TIENE MOLESTIAS CON SU CABELLO? Contra la caspa y caída, confía el cuidado y recuperación de sus cabellos a BEOSTHEI...

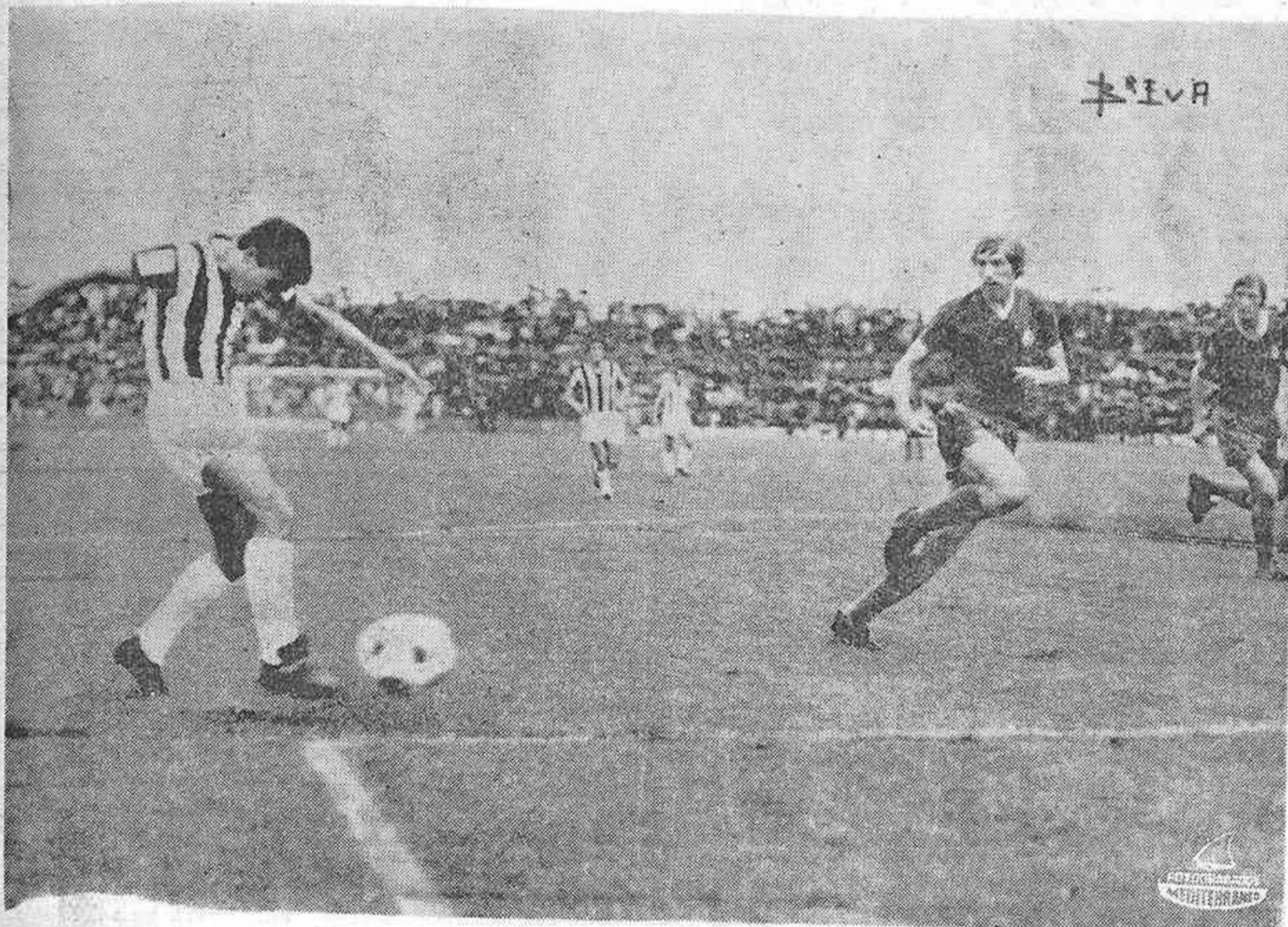
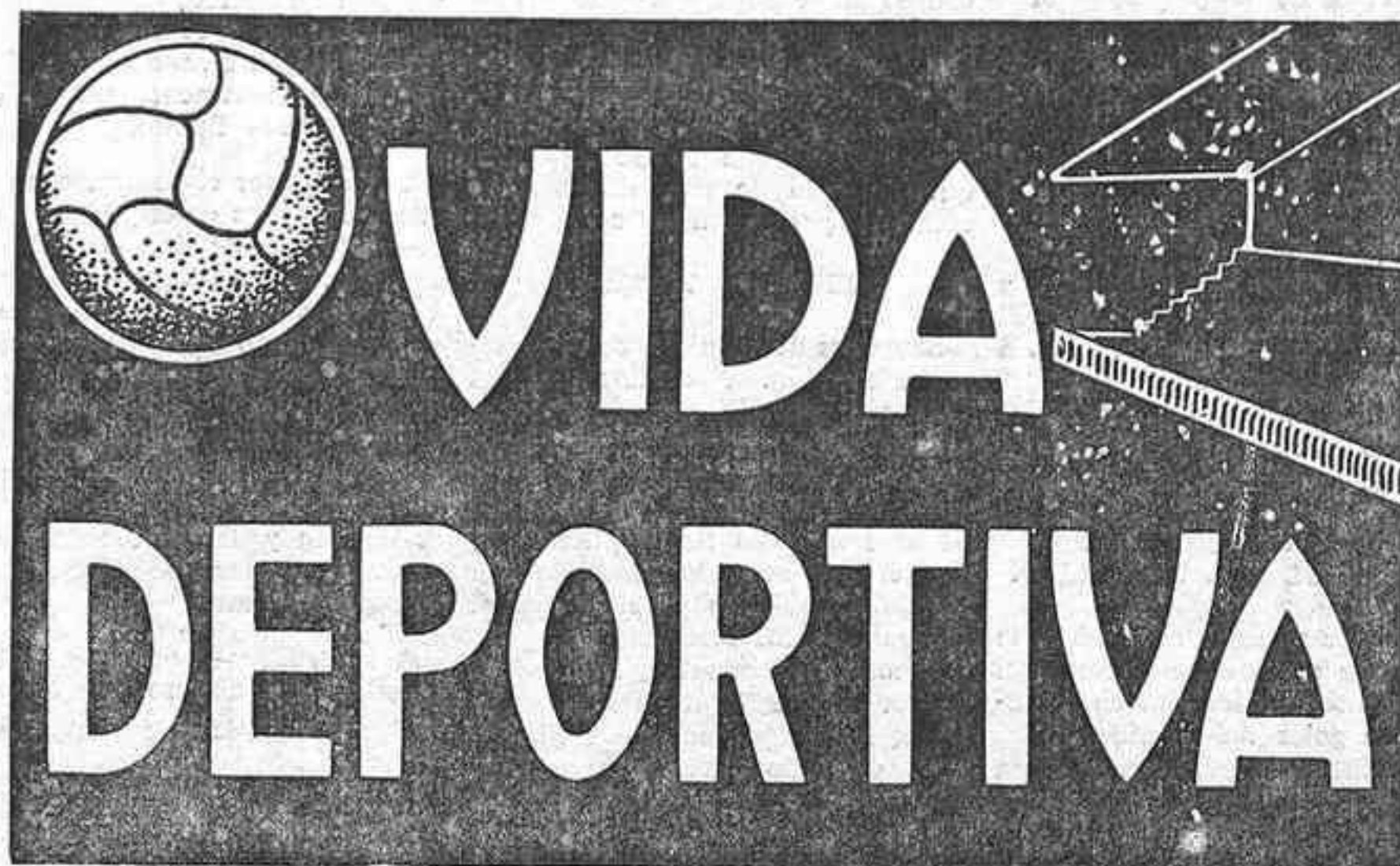
terrabe programas: IVEA PRIMERA CADENA 21'30 TELEDIARIO. Información Nacional e Internacional. 21'30 OLIMPIADA MUNICH 72. Resumen.

Electrodomésticos Electrocris, S.L. Trinidad, 69 Tel. 225632 CASTELLON

Un gol de Pirri en claro fuera de juego, le encarriló el partido al MADRID

Bajo la intensa lluvia, el Castellón a pesar de sus bajas, le presentó batalla y mereció el empate

TONIN abrió el marcador en la vuelta a Primera División y ORTUÑO consiguió el segundo gol castellonense



ALINEACIONES:

CASTELLÓN. —Mendieta, Corrales, Cela, Babiloni; Oscar, Figueirido; Tonin, Cayuela, Ortuño, Leandro y Félix. En el minuto 26 del segundo tiempo, Lo, sustituye a Ortuño.

MADRID. — Miguel Angel, José

Luis, Benito, Verdugo; González, Zoco; Aguilar, Pirri, Santillana, Velázquez y Macanás. No hubo cambios.

ARBITRO
El Sr. Orellana, del Colegio Gallego; mal.

GOLES
1-0: Once minutos de juego. To-

min, en jugada muy lograda con su compañero Leandro, que le permite tirar fuerte y colocado consiguiendo marcar.

1-1: Veinticinco minutos. Jugada por el centro de Velázquez que le permite conectar con Pirri, que se encuentra completamente en fuera de juego, para que éste, con Men-

dieta solo por delante, le sortee y gane la acción consiguiendo el gol del empate.

1-2: Treinta y seis minutos. Macanás, de cabeza, en posición muy ventajosa por descuido de la defensa local, se adelanta y marca.

1-3: Cuarenta y ocho minutos. Aguilar, al aprovechar una ocasión

COMENTARIO A LA JORNADA

LA PRIMERA CAMPANADA DEL VALENCIA

La Liga ha comenzado de nuevo. Y ha comenzado con una jornada de auténtico y claro interés, en la que han sucedido cosas para que quepa esperar que el torneo adquiera emoción rápidamente.

VALENCIA Y MADRID, CON DOS POSITIVOS

Con buen paso para la clasificación entraron el Valencia y el Madrid. Los de Mestalla, contra lo que una visión demasiado fácil de su fracaso en el Colomino pudo crear, se cobraron la revancha de la final de Copa frente al A. de Madrid y del propio Colomino, venciendo en el Manzanares a los ganadores del trofeo de Huelva y por un 3-1 tan claro y justificado que inmediatamente ha convertido al Valencia en gran favorito. Junto a él va también con dos positivos el Madrid, aunque venció en nuestro Estadio con bastante menos brillantez y con el peso de un gol inicial conseguido en claro fuera de juego. Pero ahí están los dos con esos positivos, tal vez iniciando un codo a codo en la línea del campeón y el subcampeón del pasado año. Por lo contrario, el tropiezo inicial del A. de Madrid va a pisarle mucho.

En la línea intermedia señalemos la importancia del punto arrancado por el A. de Bilbao en Málaga, del que logró el Español en su primer desplazamiento en Vigo y del que ha conseguido el Zaragoza en Granada. Para cada uno ese positivo tiene un valor, especialmente para los bilbaínos, que pueden iniciar una marcha más segura que la de temporadas anteriores.

Los demás resultados están en línea de la normalidad absoluta, todavía sin delirar los equipos en este principio de temporada.

VICTORIAS DEL G DE TARRAGONA Y SANTANDER EN CAMPO AJENO

En Segunda División también la jornada de comienzo ha tenido aire y color. Dos notas importantes las dieron el Gimnástico de Tarragona, vencedor del San Andrés en su terreno, a pesar de la mayor vetereñía de los andresenses, y el Santander, que triunfó también en el campo del recién ascendido Osasuna. Vamos a ver si esto significa algo en definitiva.

El Hércules en Valladolid y el Murcia en Mestalla, este el sábado, arrancaron empates. Por contra, fuerte derrota del Pontevedra ante el Baracaldo y también clara derrota del Sabadell en Cádiz.

TRIUNFO DEL VINARÓZ EN BARCELONA

El tercer grupo de Tercera División la nota destacada ha estado a cargo del Vinaroz, que triunfó en el terreno del Europa, entrando así con firmeza en la nueva categoría. También el Girona ganó en su desplazamiento al terreno del Poblense.

Empates en Calella y en Tarrasa, con dos partidos suspendidos, en los campos del Levante y del Tortosa, lo que nos deja sin saber que van a hacer estos dos que en teoría aspiran a ser favoritos.

El Villarreal perdió por la mínima en su primera salida, al terreno del Menorca. — VIDI

pintadísima que se le ofreció al no poder controlar bien la pelota por parte de Mendieta a causa de lo resbaladizo del terreno de juego.

2-3: Sesenta y seis minutos. Toca bien Figueirido con la cabeza hacia Ortuño, quien aprovecha para conseguir el segundo tanto castellonense.

INCIDENCIAS

Lleno en el Estadio Castalia. Tarde de lluvia continua. Aplausos y gritos de ánimo hacia los castellonenses y muestras de desagrado para el Madrid cuando saltaron al terreno de juego.

Zoco y Cela cambian unos regalos como recuerdo de este primer partido oficial de Liga 1972-73.

Terreno en buenas condiciones al principio. Embarrado y señaladas lagunas hacia el final, que apenas dejaba jugar la pelota.

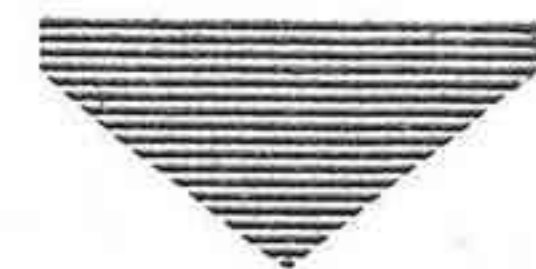
El árbitro dio por finalizado el encuentro a falta todavía de tres minutos de juego. Despeje total del colegiado gallego. Que se llevó la mayor parte de las broncas de la tarde.

AGUA, MUCHA AGUA

Comenzó el partido a las cinco y treinta y dos minutos. En el primer minuto de juego, corre Aguilar por su demarcación y primer susto para la meta local. Despeja finalmente Babiloni y nada. Tres minutos después, Leandro fuerza córner. Sacado por Tonin, Verdugo despeja con apuros. Poco después, en el minuto cinco, es Benito el que resuelve un barullo peligrosísimo ocasionado por una jugada de Félix.

A los seis minutos, Pirri avanza

Pasa a la pág. siguiente



Comenzó la nueva etapa del Castellón en Primera División y a pesar de jugarse el encuentro bajo una tormenta intensísima y aparatosa, el partido tuvo los mejores auspicios al abrir el marcador Tonin con un gol sensacional. El segundo tanto lo obtuvo Ortuño ya en la segunda parte en un ambiente cada vez más cargado de nubarrones y de creciente oscuridad.

Aquí puede ver también el lector a los dos equipos contendientes anteayer y otra del emocionante partido.

Un gol de Pirri en claro fuera de juego, le encarriló el partido al MADRID

Viene de la pág. anterior

peligrosamente pasando rápido el cuero a Macanás, que tira sobre la marcha al tiempo que le interceptaba Mendieta. Del choque entre ambos sale mal parado el portero local, que es atendido por espacio de dos minutos.

Sigue a esta jugada un tira y afloja entre los dos equipos. El juego se desarrolla por el centro. A los diez minutos, Oscar cede córner, que lanzado por Macanás es despejado por Babiloni en corto, llegando la pelota a José Luis, que tira fuerte y mal fuera.

PRIMER GOL DEL CASTELLÓN

A los once minutos se produce la jugada que ocasionó el primer gol del Castellón ya descrita en el capítulo de goles del partido.

Un minuto después, Pirri remata con gran peligrosidad un cabezazo a puerta que a punto estuvo de conseguir el empate. Siguen nuevamente unos minutos de tanteo. A los veintinueve, Leandro tira con la izquierda desde lejos parando con apuros Miguel Angel.

A los veinticinco minutos se produce el gol del empate madrildista reseñado anteriormente conseguido por el internacional Pirri.

De nuevo un espacio de unos minutos con juego alterno, forzado, en el centro del terreno.

A los treinta y dos minutos, Tonín avanza solo por su demarcación obligando a Verdugo a ceder córner, que lanzado por el mismo, Benito despeja con apuros. A los treinta y cuatro minutos, falta de Figueirido a Velázquez muy cerca del área. Se forma la barrera, lanza Pirri muy fuerte saliendo muy desviado el tiro. A los treinta y seis minutos se produce el gol de Macanás ya descrito en el apartado de los goles del partido.

Dos minutos después, a los treinta y ocho, Cayuela saca un directo a puerta por falta de González, haciéndolo muy fuerte y desviado aliendo por la derecha de Miguel Angel. A los cuarenta minutos avanza peligroso de Santillana, que fuerza a Oscar a ceder córner. Lo lanza Macanás, despejando bien Babiloni.

Hasta el final de este primer tiempo domina ligeramente el cua-

dro madrileño. No obstante, en el último m. se lanza una falta contra la meta de Miguel Angel, y tirada por Leandro, Ortuño no acierta en el remate.

Todo este primer tiempo se caracterizó por un fuerte aguacero que no dejó de caer durante los cuarenta y cinco minutos.

SEGUNDO TIEMPO

Salen los dos equipos con la misma alineación. A los dos minutos de juego, Cayuela, ejecuta una falta contra la portería del Madrid, nada, el tiro sale muy desviado.

Un minuto después, a los tres de este segundo tiempo, tiene lugar el gol segundo marcado por Macanás poniendo ya el marcador favorable a los madrildistas.

A los cinco minutos, se saca un córner contra la meta de Miguel Angel sin consecuencias. Y un minuto y medio después de ese saque de esquina, Cela concede uno para los madrileños. Que se lanza también sin consecuencias. Seguidamente se saca otro córner contra el Castellón por Aguilar, que tira fuera sin dar ocasión a que intervenga nadie. A los siete minutos avanza Figueirido, pasa a Tonín, éste a Cayuela, que tira fuerte sobre puerta, despejando con apuros Miguel Angel a córner. Se saca la falta y Ortuño remata flojo a las mismas manos del portero madrildista.

Dos minutos después, a los nueve, Tonín, arranca desde su demarcación, corre, se adentra hacia Miguel Angel, no controla bien la pelota en el remate y pierde una ventajosa ocasión.

En el minuto once se producen tres saques de esquina seguidos en la puerta madrildista, en el tercero de ellos, Figueirido toca con la cabeza pasando a Ortuño produciéndose el gol descrito en el apartado de los goles.

Poco después, a los quince minutos, escapada de Cayuela, con tiro desde muy lejos, mal y fuera. A los diecisiete minutos falta de Leandro cerca del área, tirando el mismo jugador el castigo, mal y muy desviado de puerta.

Se produce un nuevo saque de esquina forzado por Verdugo, lanzándolo Leandro, muy cerrado bloqueando Miguel Angel. En el minuto veinticinco se produce la sus-

titución de Ortuño por Lo. Nuevamente se sacan dos saques de esquina seguidos contra la meta de Miguel Angel, siendo ambos despejados aparatadamente por el defensa madrildista Benito.

Y ahora, por el contrario, se lanzan dos saques de esquina seguidos contra el Castellón, ambos por Leandro. Nada, despeja sin apuros Verdugo y José Luis sin el mayor esfuerzo como decimos. El equipo albino, muy animado ahora por los incondicionales, lleva unos minutos de ataque continuo hacia la meta del conjunto azul (esta tarde vestía así el Madrid), en las que se las ven y desean los defensores madrildistas para sacudirse dicho embotellamiento.

A los cuarenta minutos, Babiloni salva con acierto una escapada peligrosa de Velázquez que se colaba en solitario hacia Mendieta. El Madrid se defendería ya hasta el final del partido tras esta jugada de Velázquez. Y cuando menos lo esperaba uno, el árbitro señor Orellana, pita el final del partido cuando aún faltaban tres minutos justos para que diera fin el mismo.

Es lo que le faltaba para coronar así una actuación nada correcta para los castellonenses. Pltos en la terminación para él, así como alguna bronca para los madrildistas, y agua, mucha agua durante todo el partido y después del mismo. De nada le sirvió ese refresco para el árbitro.

JOSE TEN V.

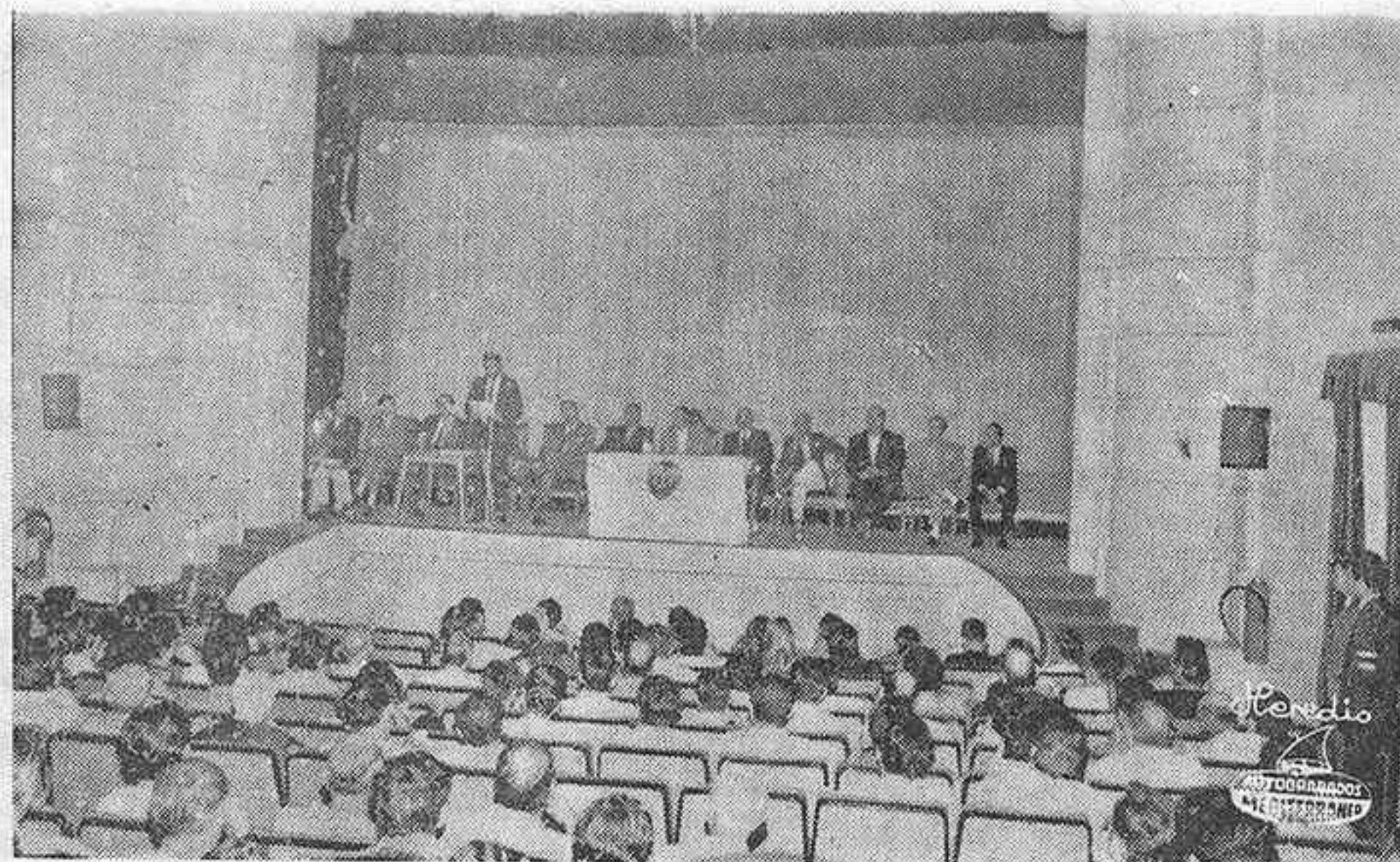
Asamblea General del C.D. Castellón

36 MILLONES DE PESETAS PRESUPUESTO PARA LA ACTUAL TEMPORADA

En el Teatro Cine Sindical tuvo lugar el domingo por la mañana la junta ordinaria de socios, a la que asistió gran número de los mismos para conocer en detalle la exposición anunciada por la Directiva castellonense sobre el ejercicio anterior y presupuesto actual.

Antes de dar comienzo a la misma se proyectó una película que recogía en algunos detalles la marcha del equipo en Segunda División. Película muy lograda de nuestro compañero, José Alcón, corresponsal en Castellón de Televisión Española, que fue muy aplaudida durante todo su desarrollo.

Al final de la proyección, cuando quedó abierta la sesión causa de la convocatoria, el Gerente del Castellón, D. Joaquín Fernández Santomé, hizo una breve exposición del conjunto de actuaciones de los equipos sujetos a la disciplina del Club, pasando seguidamente al capítulo de gastos e ingresos en el pasado ejercicio 1971-72. Las cifras que se dieron a conocer fueron éstas: 24.650.400 pesetas en ingresos, y 30.485.552 de pesetas, en la de gastos. Dándose,



pues, a conocer a los socios que el déficit del año anterior es de cerca de los seis millones de pesetas, esto es, en números exactos: 5.835.152 de pesetas.

Para el ejercicio de este año, siguiendo el orden de las cifras dadas, el Gerente, Sr. Fernández Santomé, manifestó que el presupuesto ascendía a 36 millones de pesetas, siendo el capítulo mayor el de fichajes, que señaló en 17.525.000 de pesetas; con el de viajes, que suma 1.840.000 pesetas.

Otros datos muy interesantes se dieron a conocer como —por ejemplo— la suma de 5.362.000 pesetas, que subieron las primas del pa-

sado año, frente a la de 3.500.000, de éste según se supone al no haber prima de ascenso como el pasado año. Y otro dato también muy interesante es el que se señaló sobre los gastos causados por lesiones, que se acercaron a las novecientas mil pesetas.

Después de expuesto todo con el mayor detalle por el Gerente castellonense se preguntó a la asamblea si lo daba todo por aprobado y si daba su visto bueno al presupuesto dado para la campaña 1972-73; el señalado de 36 millones. Se aprobó por unanimidad y se pasó seguidamente al apartado de ruegos y preguntas, en el que al-

gunos socios manifestaron cosas interesantes sobre el desenvolvimiento del club castellonense.

Cerró el acto el Presidente, señor Fabregat, dando las gracias y manifestando su agradecimiento por la asistencia y apoyo continuo que se muestra hacia el Club: «Que contra todo y pase lo que pase el Castellón se mantendrá en su puesto».

Presidieron la mesa el Presidente; D. Gabriel Solé Villalonga, y el Alcalde de la Ciudad, D. Francisco Grangel Mascarós, con el resto de directivos del equipo castellonense y personal del club.

JOSE T. VILARROIG

OFRECEMOS TRABAJO

a jóvenes sin especializar con o sin estudios. Nosotros les prepararemos. Ingresos de 12.000 pesetas mensuales —,00 hoy en Hotel Mindoro de 11 a 2 o de 5 a 8. Atenderá señor ALOY.

TROFEO

FUNDADOR

Pedro Domecq



A LA REGULARIDAD ALBINEGRA

TEMPORADA 72-73



UNA COLABORACION DE

Pedro Domecq

EN LINEA DE ESTIMULO AL C. D. CASTELLON Y DE ADHESION A LA AFICION ALBINEGRA

Clasificación individual a la regularidad

JUGADORES	PARTIDOS JUGADOS	PUNTUACION SEMANAL	PUNTUACION ACUMULADA
FIGUEIRIDO	1	3	3
OSCAR	1	2	2
FELIX	1	1	1
BABILONI	1	1	1
CELA	1	1	1
LEANDRO	1	1	1
TONIN	1	1	1

Durante el desarrollo de los partidos jugados por el C. D. CASTELLON en el Estadio Castalia Vd. podrá degustar en su propia localidad el sabor DOMEQ

GALERIA C. D. CASTELLON

Primera División - Temporada 72-73



OSCAR

OSCAR RAMIREZ HERNANDEZ. NATURAL DE LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, NACIO EL 31 DE ENERO DE 1944; HA JUGADO EN U. D. LAS PALMAS, C. D. TENERIFE Y C. D. CASTELLON

Fundador es... ¡lo nuestro!

¡Qué bien se queda invitando con Carlos III!

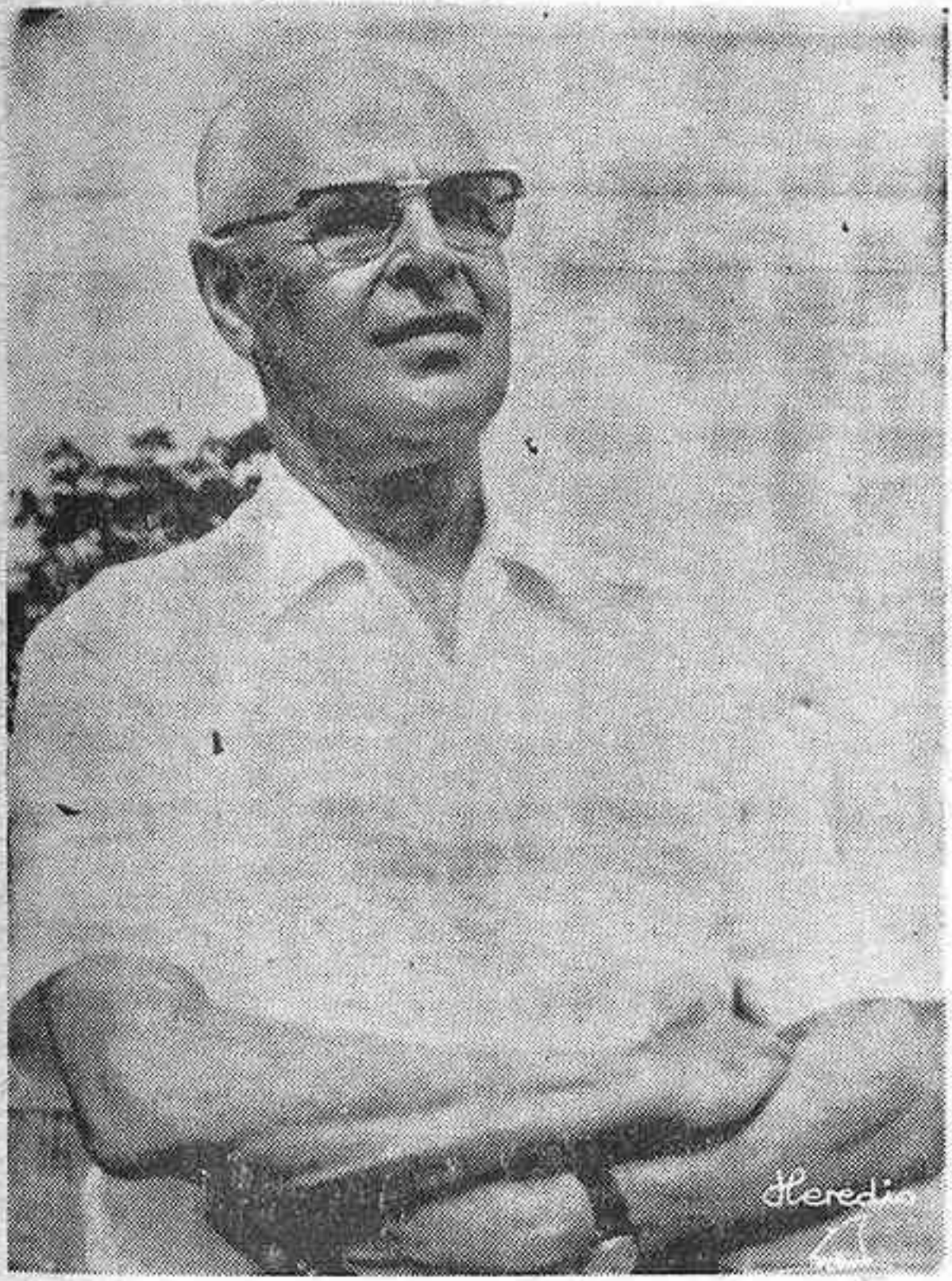
JUICIOS DEL PARTIDO DE ANTEAYER

UN AFICIONADO VETERANO EL CAPITAN DEL EQUIPO UN AFICIONADO MÁS JOVEN

D. Miguel Serrano

EN líneas generales, este encuentro Castellón-Madrid me ha parecido muy aceptable y, a pesar del mal estado del terreno, propicio para que se produjeran algunas brutas quedadas, lo cierto es que ambos equipos compitieron de forma correcta y deportiva.

Me gustó el Madrid, aunque se nota que todavía no está a punto, pero se mostró muy comprometido como conjunto, siendo la defensa su línea menos consistente. El equipo de Miguel Muñoz planteó un 4-3-3, al igual que el Castellón, pero con un gran desdoblamiento en la misión de los jugadores que cubrían el centro del campo, apoyando tanto a la defensa como al ataque, como lo demuestra el gol conseguido por Pirri —aunque lo marcara en fuera de juego— y aquel balón que remató, inmediatamente después de conseguir el gol el Castellón, que a punto estuvo de llegar a la red. Zoco cumplió como medio de cierre y, cubrieron el centro del campo, Velázquez, Pirri y González, apoyados en ocasiones por el mismo Zoco y José Luis. En líneas generales podemos decir que, en lo que se refiere al dominio del centro del terreno, no consiguieron imponerse de forma definitiva al Castellón, aunque hay que destacar la gran labor de Pirri y Velázquez, el uno por su empuje y el otro por su gran clase. Y hay que destacar también la labor del defensa José



Luis en su desdoblamiento y apoyo al ataque.

El único fallo del Madrid, si es que se puede entender como tal, consistió en que no está todavía en su momento oportuno, en la plenitud de su juego. En el conjunto yo destacaría a Velázquez, Pirri José Luis y Santillana. Este último me llamó poderosamente la atención por su actividad y magnífico juego de cabeza. Lo realizado por Santillana tiene mucho más mérito por cuanto que le marcó un buen jugador como Oscar, que fue uno de los hombres más sobresalientes del Castellón y es jugador de gran envergadura.

Respecto al debutante Macanás hay que decir estuvo muy oportuno al marcar el segundo gol del Madrid y se mostró muy voluntarioso, aunque en realidad no hicieron gran cosa. Me gustó más el otro extremo, Aguilár.

El Castellón, por su parte, no me disgustó, sobre todo si tenemos en cuenta las ausencias forzadas de jugadores tan destacados, todos de una misma línea, la delantera, como son Planelles, Del Bosque, Clares y Planas. El uno es un jugador cerebral y, los otros tres, resolutivos.

Como el Madrid, también nuestro equipo planteó un 4-3-3. Destaco sobre todo Figueirido, al que considero elemento indispensable en el equipo. La defensa como línea me pareció aceptable, pero esto debe ser reforzada de forma conveniente. Esto es básico.

La labor en el centro del campo no estuvo mal, aunque creo que los hombres que cubrieron esta zona, excepto el ya mencionado Figueirido, pecaron de excesiva retención de la pelota y de no imprimir la debida rapidez al juego. Esto es dar mucha ventaja al equipo contrario, sobre todo como cuando, en este caso, se compite con un equipo que es muy superior, que tiene tiempo más que suficiente para acudir a tapar los huecos que puedan producirse.

No me gustó la delantera como línea, aunque justo es decir que estuvieron bien algunas cosas de Leandro y lo incisivo de Tonín. En

cuanto a Ortuño, en mi opinión, estimo no es delantero centro.

De los cinco goles, el mejor fue el primero del Castellón, fruto de una jugada perfecta. No es normal que se produzcan tantos goles, y quizás por ello, el partido nos pareció mejor de lo que fue realmente. Los goles, por otra parte, se produjeron con bastante facilidad. El primero del Madrid se debió a un fallo del árbitro y, en los dos otros, influyó la inoperancia de nuestro guardameta. En el segundo su salida fue muy desafortunada, pues se quedó corto; y en el otro, el chut de Velázquez no llevaba ninguna malicia y el portero, en lugar de bloquear el balón, despejó en corto y lo puso a los pies de Aguilár, en la boca del gol.

El partido, en cuanto a juego, fue discreto. Hay que tener en cuenta que estamos a comienzo de temporada y que el estado del terreno de juego no se encontraba en buenas condiciones, sobre todo en el segundo tiempo en que llegó a ponerse impracticable, especialmente en la puerta que defendía el Castellón.

Al final, se notaba más cansancio en nuestros jugadores que en los madrildistas, cosa lógica y natural dada la diferencia de clase entre unos y otros. Los madrildistas pueden realizar una buena labor sin esforzarse físicamente tanto como los castellonenses.

CELA



EL partido se presentaba muy difícil, pues el Madrid tiene una categoría sobradamente conocida y fuera de toda duda. Por ello, salimos a jugar con el ánimo dispuesto a superarlos y dar batalla a tan calificado rival. Tengo que decir que el día no nos acompañó lo más mínimo, ya que la lluvia no cesó en ningún momento durante todo el encuentro y ello nos perjudicó bastante, pues el agua no suele ir muy bien a nuestra forma de jugar. Tanto es así que, alguno de los goles, en campo seco posiblemente no se habría producido.

Como digo, pues, salimos dispuestos a dar batalla y tuvimos un comienzo en el que el equipo jugó muy bien, consiguiendo adelantarse en el marcador con un gol perfecto de ejecución. Pero el partido tuvo un momento crucial cuando Pirri, en claro fuera de juego, que fue señalado por el juez de línea, consiguió el gol de la igualdad. El árbitro consideró válida la jugada y esta decisión fue clave de cara al resultado final, pues nuestros ánimos decayeron bastante, al ver que no se invalidaba este tanto conseguido en claro offside. Entonces fuimos capeando el temporal un poco, hasta que vino el segundo gol del Madrid, en una jugada desgraciada por nuestra parte, llegando al descanso con el 1-2 en contra.

En la segunda parte salimos con mucho más ánimo que al principio, pues estábamos convencidos de que luchando con fuerza y entusiasmo se podía conseguir el empate. Entonces, de salida, se produjo ese tercer gol, también muy desafortunado, que en vez de hundirnos como casi hubiera sido lógico, nos estimuló para renovar nuestros deseos de lucha. A los 15 o 16 minutos conseguimos el segundo gol y, tal como estaban las cosas, francamente esperaba poder lograr el empate, pues nuestro dominio era bastante intenso. Desgraciadamente no fue así. Y es una lástima, porque realmente no hemos merecido perder. Para mí, el resultado justo hubiese sido un empate a dos goles.

Al Madrid le he visto poco rodado, pero con jugadores que tienen suficiente categoría para superar esta dificultad. El único defecto que cabe señalar es su juego algo lento, sobre todo en la zona central del campo, y lo poco que prodiga el disparo a puerta.

Nosotros, en cambio, estábamos muy bien preparados para este partido, pues todos éramos conscientes de su dificultad y todos, desde el primero hasta el último, hemos hecho todo lo humanamente posible, se ha luchado mucho, que es lo primordial. El que las cosas salgan bien o mal, es algo que depende de muchas circunstancias. Independientemente de esto todos los jugadores, conscientes de lo que nos jugábamos en este encuentro, hemos luchado lo indecible y no nos hemos entregado en ningún momento.

Y a los jugadores, les aconsejaría que jugasen lo más rápido posible. En Primera División es necesario desplazar el balón inmediatamente, sin entretenerlo más de lo indispensable.

El público ha podido percatarse de ello. Creo que el Castellón, a pesar de las ausencias que tenía en su alineación, ha hecho un buen papel y

espero que luchando así como hasta ahora, pronto conseguiremos borrar estos dos negativos que es lo primero en lo que debemos pensar.

DETALLES DEL PARTIDO

PRIMER TIEMPO

- Primera jugada, cede córner el Castellón. Se saca por la derecha, el balón va hacia atrás, dispara José Luis y detiene Mendieta.
- 1 m.—Faut contra el Castellón en la mitad del campo, por derribo a Velázquez.
- 2 m.—Faut contra el Madrid en el centro del campo. Buen centro largo de Tonín, y José Luis, de cabeza, a córner, primero del Castellón, por la izquierda. Lo lanza Leandro, templado y alto, hacia el otro lado de la puerta.
- 5 m.—Avance rápido del Madrid, balón adelantado y sale Mendieta bien, quedando contusionado.
- 6 m.—Faut contra el Castellón, en mitad del terreno.
- 7 m.—Faut contra el Madrid por la misma zona.
- 9 m.—Segundo córner del Madrid, por la derecha. El balón vuelve hacia atrás y dispara lejos de la puerta.
- 10 m.—Faut contra el Madrid a la altura del área.
- 11 m.—Contraataque del Madrid, con pases muy medidos y disparo alto.
- 12 m.—Jugada por el ala izquierda del Castellón, no acierta a despejar los defensas madrileños y Leandro envía a Tonín, hace el extremo la pared con el interior, recibe de nuevo la pelota, avanza un poco y clava el balón en la red de duro disparo. Clamor en el Estadio.
- 14 m.—Centro de Leandro y Cayuela, metido en el área, dispara, deteniendo Miguel Angel.
- 15 m.—Faut contra el Castellón cerca del área.
- 19 m.—Disparo de Leandro desde un lado, y detiene Miguel Angel.
- 20 m.—Faut contra el Castellón cerca de la banda.
- 24 m.—Nuevo castigo contra el Castellón, por zancadilla de Ortuño.
- 25 m.—Gol del empate. Jugada de Aguilár y José Luis. Este cruza raso hacia adentro del área del Castellón y a la izquierda, donde Pirri aparece detrás de la defensa, y remata a la red cuando Mendieta inicia la salida. Cela acude al juez de línea, que parece haber levantado la bandera, y éste va al árbitro, con el

capitán del Castellón, pero el gol se da por válido entre las protestas del público.

- 26 m.—Disparo de Ortuño, bien, pero detiene Miguel Angel.
- 27 m.—Castigo contra el Madrid, a un lado, a la altura del área.
- 30 m.—Segundo y tercer córners del Castellón.
- 35 m.—Segundo tanto del Madrid. Castigo contra el Castellón a un lado del área. Balón bombardeo. Saíta Macanás o Santillana con Mendieta, toca el madrildista y antes de que el balón llegue al suelo, Macanás, con la portería ante él, de cabeza, remata a la red.
- 37 m.—Nuevo córner del Castellón.
- 40 m.—Tercer córner del Madrid.

—El Castellón juega más decaído y el Madrid se pasa el balón lenta y tranquilamente, barriendolo el campo en horizontal.

- 46 m.—Peligro en la puerta madrileña tras un castigo junto a la zona del córner por falta de Zoco a Félix. Tira bien Leandro, sale Miguel Angel sin lograr tocar la pelota, y el balón sale peligrosamente por el otro lado de la puerta.

SEGUNDO TIEMPO

- 3 m.—Avance del Madrid por la izquierda y Velázquez pasa entre defensas sin que nadie acierte a despejar la pelota. Remate raso que Mendieta, a la desesperada, lanzándose al suelo, intercepta, enviando hacia su izquierda. Pero entra Aguilár y
- remata el tercer tanto madrileño.
- 4 m.—Faut contra el Castellón a la altura del área.
- 5 m.—Nuevo córner del Castellón, por la izquierda.
- 6 m.—Nuevo córner del Madrid, casi enseguida otro, en el que Mendieta sale por alto sin lograr hacerse con el balón.
- 10 m.—Castigo contra el Castellón cerca del área del Madrid.
- 11 m.—Faut contra el Madrid al cortar aparatosamente una colada de Tonín.
- 12 m.—Córner del Castellón, desde la izquierda. Al sacarse, de nuevo de cabeza a córner. Se saca por tercera vez desde la izquierda, ahora desde la derecha, Figueirido toca de cabeza hacia puerta, y Ortuño remata el segundo gol del Castellón.
- 16 m.—Disparo por alto, que detiene Miguel Angel.
- 16 m.—Castigo contra el Castellón en el centro del terreno.
- 17 m.—Castigo contra el Madrid desde un lado, a la altura del área.
- 23 m.—Avance del Madrid, cortado por fuera de juego cuando surge el peligro.
- 24 m.—Castigo contra el Castellón en un lado del terreno.
- 25 m.—Nuevo córner del Castellón. El balón va hacia la derecha, y Tonín dispara, pero el balón, con efecto, va casi hacia el banderín de córner contrario.
- 27 m.—Lo sale a sustituir a Ortuño.
- 28 m.—Dos nuevos córners consecutivos del Madrid.
- 40 m.—Buen avance del Castellón y disparo de Cela a la entrada del área, saciando la pelota fuera.
- 41 m.—Nuevo córner del Madrid.



EL partido se presentaba muy difícil para el Castellón, por tener que enfrentarse al Real Madrid con la baja de jugadores que son fundamentales en el equipo. Tanto Planelles, sobre todo éste, como Del Bosque, Planas, Clares y Ferrer son auténticos titulares y su ausencia, sin duda alguna, influyó decisivamente en el resultado del encuentro. Sin

estas bajas, posiblemente el Castellón habría conseguido un mejor resultado.

Las cosas, sin embargo, rodaron mejor de lo que se esperaba y el Castellón, a pesar de todo, no se hundió como muchos vaticinaban. Un momento clave del encuentro fue cuando, tres minutos después del gol conseguido por Tonín, en una bonita jugada de nuestra delantera, reinató Cayuela y el balón fue despejado por Miguel Angel con la rodilla, cuando ya se cantaba el gol. De haberse producido el 2-0, y de conseguir esta ventaja hasta el descanso, pienso que en la segunda parte el Castellón se hubiera crecido y posiblemente se hubiese logrado lo que antes del partido parecía imposible.

El Castellón acusó mucho el gol conseguido por Pirri, pero acusó muchísimo más el segundo gol madrildista. Los veinte primeros minutos de nuestro equipo fueron formidables, pero a partir del gol logrado por Macanás fue el Madrid quien tomó las riendas del juego, demostrando una clase superior, tanto en su conjunto como individualmente, practicando un juego reposado, sereno y eficaz considerando malas las condiciones del terreno del juego. Y así se llegó al descanso.

En la segunda parte, a los 2 minutos llegó el gol de Aguilár, y un fallo garrafal de Mendieta, y hasta el minuto 10 sólo se produjeron jugadas aisladas, viéndose a un Castellón muy inocente frente a un Madrid que mandaba la situación. Pero, a partir del gol conseguido por Ortuño, el Castellón renovó sus esfuerzos y buscó afanosamente la igualdad.

No me pareció correcto la sustitución de Ortuño por Lo, porque en definitiva el nuevo jugador no cambió absolutamente nada el juego castellanense, que siguió discutiendo por los mismos derroteros que hasta entonces, con Ortuño en el centro del ataque. Por otra parte, justo es decirlo, tampoco Ortuño hizo nada del otro jueves, salvo el gol, en el que estuvo muy oportuno para rematar. A partir del minuto 30 de este segundo tiempo, el Madrid se limitó a marcar hombre por hombre y dió la impresión de conformarse con el resultado, tratando de evitar que el Castellón le sorprendiera con un nuevo gol, que habría sido el del empate.

El Madrid me pareció, por supuesto, un buen equipo. Jugó a su ritmo a partir del minuto 30 de la primera parte, hasta el momento en que Ortuño consiguió el segundo gol del Castellón. Se acomodó bien a las malas condiciones del terreno de juego y jugó en todo momento con mucha serenidad, sin desconcertarse en ninguna ocasión. Como jugadores más destacados podemos citar a Benito, Zoco, Pirri y Santillana.

En cuanto al Castellón, como ya he dicho, hizo más de lo que todos esperábamos. Sus jugadores más destacados fueron Figueirido, Corrales y, el resto, todos a un mismo nivel.

El resultado me parece justo. No sabemos lo que habría ocurrido si el Castellón, inmediatamente después del gol de Ortuño, hubiera logrado un nuevo tanto, porque seguramente no se habría hecho esperar la reacción del Madrid.

El arbitraje fue bueno, ya que el Sr. Orellana, realmente, no tuvo ningún problema con los jugadores.

DAREMOS COLOCACION

a Perito Industrial o Encargado

Personal con experiencia en puestos de trabajo similares (a satisfacción de esta empresa), para dirigir fábrica de embalajes de maderas, con plantilla numerosa de productores. (Se está construyendo fábrica nueva). Es imprescindible que reúna amplios conocimientos de maquinaria, tales como: grapadoras de alambre, torno, guillotina, sierras mecánicas y camiones. Estudiaremos ofrecimiento de personal que trabajen en la industria metalúrgica. Los que no reúnan estos requisitos, no deben escribir. Envíen sus solicitudes, al Apartado de Correos, 231 ZARAGOZA.

Gran victoria del VALENCIA en el Estadio del Manzanares

Empates del Bilbao, Zaragoza y Español, en Málaga, Granada y Vigo

SUPERIORIDAD DEL BARCELONA

BARCELONA, 3 (Pyresa).— Por tres goles a uno venció el Barcelona al Coruña.

ALINEACIONES:
 BARCELONA: Reina (1); Rifé (1); Gallego (1); De la Cruz (1); Torres (1); Zabalza (1); Alfonseda (1); Marcial (1); Barrios (1); Asensi (2); y Rexach (1).

En el segundo tiempo, Martí Fitosá (1), sustituyó a Asensi y Juan Carlos (1), hizo lo propio con Rexach.

LA CORUÑA: Seoanes (1); Bello (1); Zuzagaza (2); Cholo (1); Luis (1); Bordoy (1); Loureda (2); Plaza (1); Bades (1); Cervera (1) y Juanito (1).

En el segundo tiempo, Rubiñán 1, sustituyó a Bades y Bustillo (1) a Cervera.

Arbitro: Sr. Olavarría, del Colegio Cántabro. Bien el líneas generales.

GOLES
 1—1. 1 minutos. Pase de Alfonseda sobre Zabalza, con remate final al fondo de las mallas de este último jugador.

2—0. 11 minutos. Centro de Rifé y remate de Asensi, que consigue el segundo gol para su equipo.

2—1. 62 minutos. Tiro de Plaza, que rebota en Torres, haciendo que el esférico se introduzca en el marco.

3—1. 78 minutos. Falta contra el Coruña. Lanza Marcial y remata espectacularmente en plancha Gallego, que establece el resultado definitivo.

INCIDENCIAS
 El partido dió comienzo a las seis de la tarde. Media entrada, en los graderíos del «Nou Camp». Se jugó todo el encuentro bajo una lluvia torrencial.

JUICIO CRITICO
 El Barcelona se ha impuesto con relativa facilidad al Coruña, por el resultado de tres goles a uno, en el partido inaugural de la temporada en el «Nou Camp».

Encuentro este que nos ocupa sin historia, en el que solo ha habido un equipo en el terreno de juego: el Barcelona, que ha dominado a placer al Coruña, que en ningún momento dió sensación de peligro, limitándose a contener a sus rivales como mejor podía. Cosa que pocas veces, esta es la verdad, consigueron.

Al término de los primeros 45 minutos se llegó con ventaja azulgrana de dos goles a cero. Se caracterizó el mismo por el dominio azulgrana, que creó numerosas ocasiones de peligro ante el portal coruñés, si bien los dos goles fueron conseguidos en sendos fallos del meta gallego. Ahora bien, en uno y otro caso, los azulgranas, a estas alturas, se habían hecho acreedores al resultado que campeaba en el marcador. En la reanudación mejoró mucho el Coruña, pero sin llegar los ataques al área azulgrana. Reacción un tanto ficticia, puesto que la misma obedeció a un bajón sufrido por el Barcelona en su juego. Fruto de ello fue el gol coruñés. A partir del tercer tanto, los azulgranas volvieron a hacerse con el control del partido, terminando el mismo con el resultado ya comentado de tres goles a uno.

Así pues, victoria justa y merecida del Barcelona sobre el Coruña, en un partido que si bien no fue brillante, fue de neto color azulgrana, ante un endeble rival.

GRAN TRIUNFO DEL VALENCIA EN EL MANZANARES
 MADRID, 3 (Crónica de Pyresa, por Antonio G. Rimada).— El Valencia ha vencido al Atlético de Madrid por tres tantos a uno en el primer encuentro de liga. La primera parte finalizó con empate a un tanto.

ALINEACIONES
 AT. MADRID: Rodri (1); Melo (2); Jayo (1); Iglesias (1); Quique (2); Adelardo (0); Luis (0); Irureta (0); Ufarte (0); Gárate (0) y Alberto (0).

VALENCIA: Melendez (0); Sol (2); Barrachina (2); Anibal (2); Manolete (3); Claramunt (3); Lico (2); Quino (2); Adorno (2) y Valdez (1).

Sustituciones: A los 2 minutos de la segunda parte Becerra (0) salió en el puesto de Ufarte.

Arbitro: Sr. Guruceta. Lo hizo bien en líneas generales, aplicando la ley de la ventaja. Le sobró teatralidad pero llevó bien el encuentro.

INCIDENCIAS
 Lluvia insistente en los primeros minutos del encuentro. Pitos de salida al Valencia; continuados para Antón durante el juego y bronca estruendosa al final para el Atlético. Asistió al encuentro el seleccionador nacional, Sr. Kubala.

A los 40 minutos fue amonestado con tarjeta blanca Manolete, al parecer por perder tiempo.

GOLES
 1—0. A los 18 minutos de juego centro bombeado sobre la puerta valencianista, proporcionado por Quique. A Melendez se le escapa el balón a medio metro de su puerta y Luis, regateando al meta empuja suave al fondo de la red por debajo de las piernas de un defensor.

1—1. A los 43 minutos, falta de Quique a Quino que saca Sol muy cerrado sobre la puerta de Rodri para que el propio Quino, de impecable cabezazo, mande al fondo del portal atlético junto a un poste.

1—2. A los 17 minutos de la segunda parte, precioso avance de Lico por la izquierda que remata con pase en profundidad para que Quino, ganando la acción a los defensores rojiblancos, se quede solo delante de Rodri a quien bate de tiro suave y raso.

1—3. A los 26 minutos, también de la segunda parte, Adorno roba un balón a la defensa atlética, sortea a Jayo e Iglesias, y dispara seco y raso para que el balón pegue en la cepa izquierda de Rodri y entre mansamente a la red.

COMENTARIO
 Justo y merecido triunfo valencianista porque Di Stefano supo montar un perfecto resorte en el centro del campo donde han brillado Manolete y Claramunt, por este orden, bien secundados por Lico, Quino y Adorno. Pero, además, los dos últimos han tenido suficiente capacidad de maniobra para desdoblarse al ataque, aprovechando al máximo las oportunidades que se les han presentado. Además, cobertura enérgica con el único lunar del meta Melendez que regaló el tanto rojiblanco e hizo dos o tres pifias más a lo largo del encuentro. Frente a un bloque se movía lentamente pero con eficacia, el Atlético ha ido empalideciendo, sin que funcionasen sus hombres del centro del campo, en el ataque porque no encontraban huecos de penetración, y en defensa porque no encontraban sitio para parar los lanzamientos valencianos. El equipo visitante ha impuesto su ritmo mientras que el Atlético ha terminado «groggy» ante los golpes pesados pero precisos de su contrario.

EMPATE DEL ESPAÑOL EN VIGO

VIGO, 3 (Pyresa).— El Celta y el Español empataron a uno.

ALINEACIONES
 CELTA: Alarcía (3); Domínguez (2); Rivas (2); Navarro (2); Manolo (2); Amado (1); Lezcano (0); Juan (1); Doblas (0); Castro (1); Jiménez (1). Sustituciones: A los cinco minutos de la segunda parte Gost (2), sustituyó a Alarcía por lesión de este. A los 17 minutos de este mismo periodo Villar sale en lugar de Doblas.

ESPAÑOL: Borja (2); Granero (2); De Felipe (2); Romero (3); Poli (2); Glaría (2); Roberto Martínez (2); Solsona (1); Amiano (1); José María (2); Pepin (0). Sustituciones: A los 17 minutos de la segunda parte De Diego sale en lugar de Pepin.

Arbitro: Colegiado Segrelles, sin complicaciones, enseñó tarjeta blanca a Amiano por pérdida deliberada de tiempo.

INCIDENCIAS
 Buena entrada en Balaidos, tarde excelente para la práctica de fútbol. A los cinco minutos de la segunda mitad, una entrada excesivamente fuerte de Pepin al portero vigués Alarcía, dejó a este conmocionado sobre el campo teniendo que ser retirado del mismo en camilla y hubieron de aplicarle nueve puntos de sutura en la cabeza. Se lanzaron seis saques de esquina contra el Celta por tres contra el Español.

GOLES
 1—0. A los tres minutos de juego se produce una jugada embarullada ante la portería españolista y Giménez logra introducir el balón en la red.

1—1. A los 25 minutos falta sobre la portería céltica que saca José María y Roberto Martínez, de cabeza, establece el empate.

COMENTARIO
 Le bastó al Español con jugar un poco serenamente para aprovecharse de los fallos célticos y pasar a ganar durante casi todo el primer tiempo, gracias a la labor de sus medios y José María que se impusieron en el centro del campo, y al empuje que desde atrás imprimía Romero lanzado a veces al ataque donde se dejó notar la peligrosidad, este dominio pudo transformarse en más goles si la acertada labor de Alarcía, a la que antes nos referimos, y la suerte, como el disparo de Amiano que devolvió el travesaño

no lo hubiera impedido. En la segunda mitad no mejoró mucho el juego céltico en cuanto al conjunto. Siguió la premiosidad y lentitud en sus evoluciones. Mucho juego horizontal, pase corto y solamente la circunstancia de entrar en juego algunos hombres, unido a que el Español se contentaba con el resultado, motivaron que el Celta ejerciera aun mayor dominio pero infructuoso.

Resumiendo, una total decepción para los aficionados que no habían visto todavía actuar al Celta y un soporífero partido, porque el Español aun llevándose el punto, estuvo a la misma altura del Celta.

MINIMA VICTORIA DEL BURGOS
 BURGOS, 3 (Pyresa).— El Burgos venció a la Real Sociedad por un gol a cero.

ALINEACIONES
 BURGOS: Marcos (1); Osorio (2); Raul (1); Gómez (2); Alcorta II (1); Ederra (1); Arraiz (0); Olalde (2); Guirós (3); Requejo (2). Estevez (1). A los setenta y cinco minutos, Mendiola entró en situación de Arraiz.

REAL SOCIEDAD: Etxeola (2); Gorriti (2); Martínez (3); Lema (1); Corcuera (1); Cortaberría (1); Amas (1); Urreisti (2); Ansoa (0); Arakistain (0); Oyarzábal (1). A los cincuenta y ocho minutos, Urriaga entró en la posición de Corcuera, y en el setenta y dos, Murillo por Oyarzábal.

Arbitro: El vizcaíno Urrestarazu. Pitó demasiadas faltas contra el Burgos, perjudicándole ostensiblemente. Tuvo su mejor cualidad en seguir el juego de cerca. Mostró tarjeta blanca a Osorio y Lema, por dureza, y además, en el segundo tiempo, por protestar sus decisiones.

INCIDENCIAS
 Primer partido oficial y casi lleno en el estadio municipal de «El Plantío», donde se admiraba la presencia de numerosos seguidores de la Real.

EL GOL
 Veintiseis minutos. Jugada de Olalde por el centro, con pase de Ederra, que centra bien, y Quiros, sobre la marcha, empalma a la red.

JUICIO CRITICO
 Una gran interrogante se abría en torno a este encuentro, primero de la liga, donde el Burgos ha-

Trinitario Betoret

DELEGADO PROVINCIAL DE

OMNIA, S. A. E. de Seguros Generales

- VIDA
- ACCIDENTES INDIVIDUALES
- AUTOMOVILES
- TODO RIESGO CONSTRUCCION
- CRISTALES
- INCENDIOS
- TRANSPORTES
- BUQUES
- AVIACION

SOLICITE INFORMACION:

Plaza María Agustina - Teléf. 22 35 80

mercado nacional de ocasión

TURISMOS · FURGONETAS · PROCEDENTES DE CAMBIO · REVISADOS · FACILIDADES DE PAGO

Abierto sábados y domingos mañana

ES UN SERVICIO DE AUTOVILL, S. L. AGENCIA RENAULT

Carretera Valencia-Barcelona Km. 57 Telf. 52 15 00 VILLARREAL

FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A.

LA GRAN EMPRESA ESPAÑOLA AL SERVICIO DE LA AUTOMOCION
 DISTRIBUIDOR EN CASTELLON de la PLANA, DE



Oficinas, Exposición y Venta:
 Av. de Valencia, 31 Telfno. 2218 09



24 Delegaciones en toda España y
 21 Bases de Servicio

Furgones, camiones y autocares



Retroexcavadoras y palas cargadoras



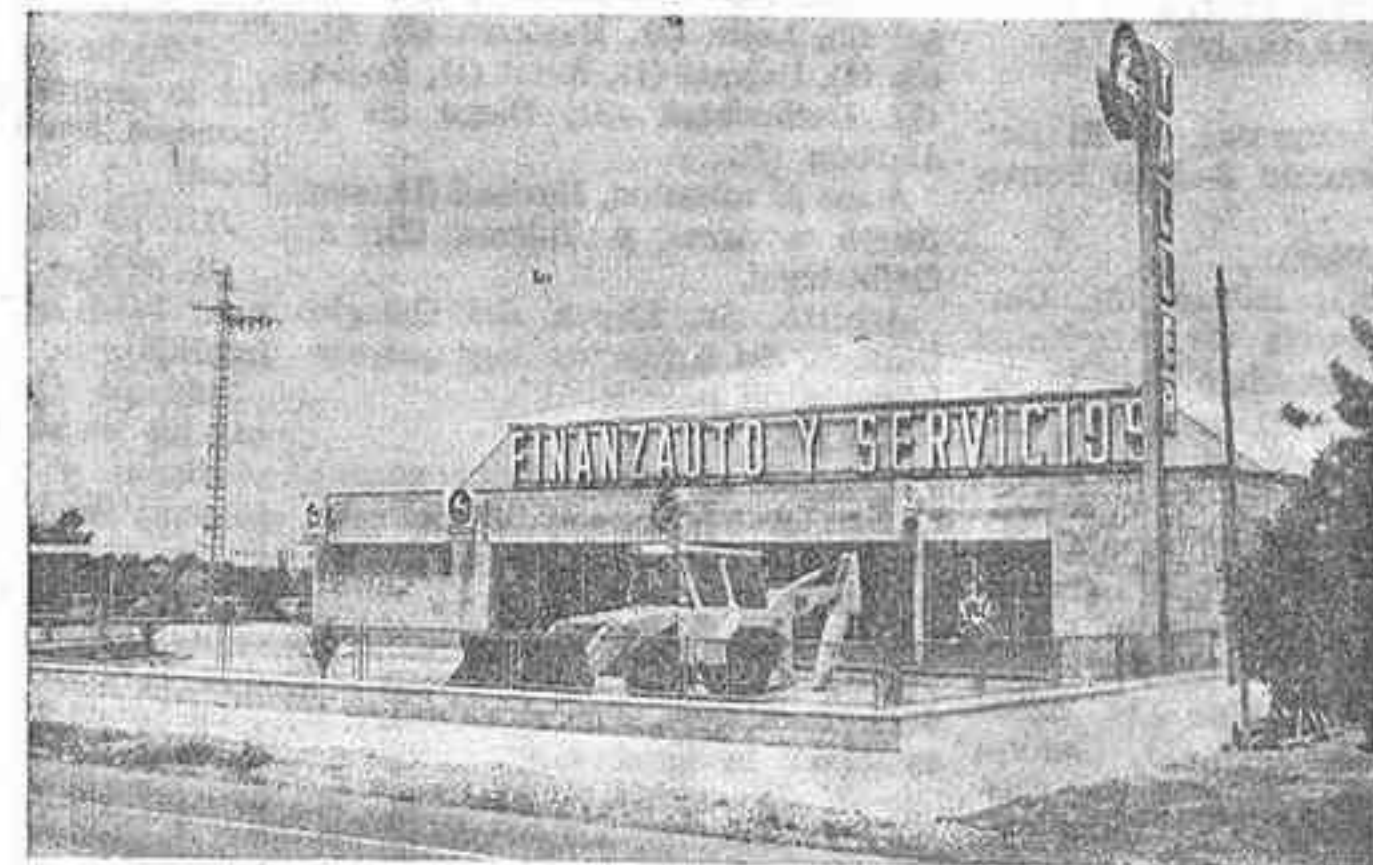
Carretillas elevadoras



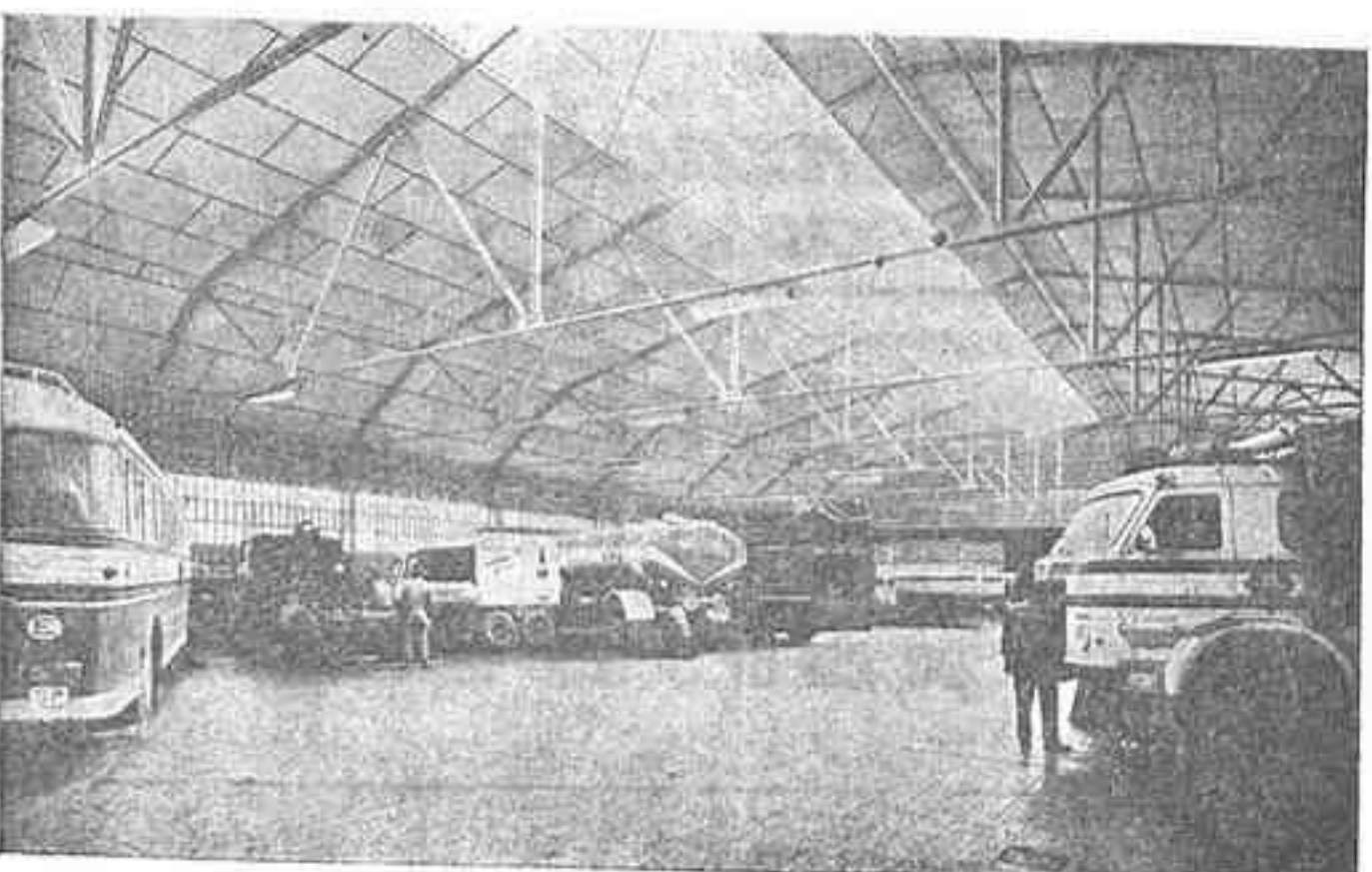
Tractores agrícolas



Maquinas barredoras



Base de Servicio:
 Crta. Valencia-Barcelona, km. 61,700 (Almazora)
 Telfno. 56 01 25 - 6 líneas



Recambios originales
 STOCK de 180 millones ptas.

Tres boxeadores españoles a un paso del podium

MUNICH, 4. (Por télex. Crónica especial por Alfredo Rueda). — Los Juegos Olímpicos de Munich...

Ahora, en cambio, sólo podemos aspirar a un lugar entre el nueve y el once, en la fase final. España le corresponde enfrentarse a Polonia...

sado mañana, asimismo en cuartos de final, contra el colombiano Clemente Rojas...

LA SUERTE ESTUVO DE ESPALDA, EN VELA

KIEL, 4. (Especial para Pyresa, por Juan Segura Palomares). — El Presidente de la República Federal Alemana, Gustav Heinemann...

La suerte estuvo de espalda, en vela. En la clase «soling» Ramón Balcells hizo una bonita salida...

En la clase «soling» Ramón Balcells hizo una bonita salida, marchando impecable en la ceñida...

En la clase «soling» Ramón Balcells hizo una bonita salida, marchando impecable en la ceñida...

Catorce máximos acertantes a más de tres millones cada uno. MADRID, 4. (Aifil). — El resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas...

El hockey español debe intentar rehabilitarse en la fase final, luchando por el quinto lugar...

A UN PASO DEL PODIUM. Y terminemos con el boxeo, en cuya disciplina tres españoles, en este momento están a un paso del podium...

Valiosa victoria del Vinaroz en el terreno del Europa

El Vinaroz venció al Europa por 1-0. INCIDENCIAS. — El Vinaroz debutó triunfalmente en Tercera División...

EUROPA: Creixell, Rubio, Balmás, Esteban; Carreño, Hernández, Beltrán, Marín, Celestino, Vinas y Mariá.

La postre peligrososimos por su rapidez y profundidad. No funcionó el marcador en la primera mitad...

José Moliner Galmés - Pisavi-gana el IV Trofeo Abastecedor Club Náutico

De acuerdo con el programa de concursos para la presente temporada, el pasado domingo 27 de agosto, la Sociedad Sport Pesca...

2.º D. Jesús Collado Puchol, con 13.210 puntos. 3.º D. Luis Edo Castillo, con 12.425 puntos.

EL VILLARREAL PERDIO EN MENORCA POR LA MINIMA. En el partido inaugural de la temporada el Menorca venció al Villarreal por 1-0.

Los buenos amigos deben "llevarse" bien. Televisor "PORTATIL" TELEFUNKEN un buen amigo.

RADIO JOVINO. Trinidad, 43 CASTELLON. El próximo viernes día 8 dará comienzo en las pistas del Club de Tenis Castellón el Campeonato Social del mismo.

HOTEL EL CID. Las Playetas. Lugar ideal para Banquetes, Bodas y Bautizos pida presupuesto sin compromiso al teléfono 30 07 00 de BENICASIM.

VIDA DEPORTIVA



MUNICH. — Reidemarie Rosenthal —a la derecha—, de Alemania Occidental, ha batido el record olímpico de los cien metros vallas femeninos. A la izquierda, Burglinda Pollak, de Alemania Oriental, quien se clasificó en segunda posición.

SPITZ, EN ASOMBROSA GESTA, SIETE MEDALLAS DE ORO

Ha batido el record del mundo en cada una de las pruebas en que participó

MUNICH, 4. (Pyresa). — Cuando los historiadores expliquen en el Universo, de planeta en planeta, la historia de los XX Juegos Olímpicos de la Era Moderna, necesariamente, allá por el año 3.000, se referirán a la asombrosa gesta escrita por el judío norteamericano Mark Spitz, ganador de siete medallas de oro, batiendo en cada una de las pruebas el record del mundo. Los 100 y 200 libres, 100 y 200 mariposa, 4x100 metros estilos, 4x200 metros libres y 4x100 metros libres han supuesto la apoteosis de Spitz. Ayer se despidió de nosotros ganando su séptima medalla en los

relevo 4x100 metros libres, nadando el hectómetro de mariposa. Spitz, como siempre, decantó con su poderoso nado el relevo hacia Estados Unidos.

Señores, hay que descubrirse ante este estudiante de medicina en la Universidad de California. Spitz, a sus 22 años, nos ha dado un ejemplo de voluntad, perseverancia y fe. Nadie sabe las horas, las semanas, los meses y los años de grandes sacrificios y constante preparación que ha seguido para ser el rey indiscutible de todos los Juegos Olímpicos. Sólo él podría abrir el libro de su joven biografía, pero con un estilo humano de gran personaje se ha limitado a decir: «He hecho realidad mi sueño. Sí, en efecto, siete medallas de oro y siete records mundiales son muchos. Pero cuando yo vine a Munich me tracé estas metas. En cuatro días gané cinco medallas de oro. Para conquistar las tres restantes tenía cinco días. Era menos agobiante, me podía conceder un descanso. Era más fácil. Y esto me hizo convencerme de que no sería imposible hacerlo. Ahora bien, quiero dejar constancia clara de que sin la colaboración de mis compañeros de equipo en los tres relevos jamás hubiera podido poseer estas siete medallas.»

Gracias, Mark Spitz por los momentos tan gratos, de emoción tan intensa, que nos has hecho pasar en la piscina olímpica de Munich. Hoy todo Munich, y suponemos que gran parte del mundo, sobre todo, entre su juventud, sólo tiene un ídolo; el joven norteamericano, cuyo parecido con Omar Sharif, motiva que todas las azafatas de los juegos tengan junto a su mesa de trabajo la fotografía del simpático y gran campeón.

Para decir adiós a la natación,

diremos que en Munich se han batido la friolera de 25 records del mundo, y 50 records olímpicos. Un festival sin precedentes, a lo que ha contribuido la construcción ingeniosa de los arquitectos alemanes, que han realizado una piscina jamás vista: sin bordes. Se entra por los lados en el agua andando y los vertederos están a nivel inferior al del agua, cosa que permite, primero, no producir ola y segundo, que la limpieza sea absoluta, puesto que constantemente se vierte una cantidad que arrastra la porquería que pueda estar, a la vez que el agua, convenientemente depurada vuelve a entrar por otros conductos.

Los últimos records corrieron a cargo de Burton, en 1.500 metros, con 15.52,58, el antiguo record mundial, el norteamericano DeMont (15.52,9) ni siquiera se clasificó para la final. Keeren Moore, en 200 m. mariposa, con 2.15,57 (2.16,6 anterior marca). Melissa Belote, en 200 m. espalda, con 2.19,1 (2.20,60, vieja marca). Y, finalmente Estados Unidos, en relevos 4x100 m. estilos, con 3.48,16, superando el record establecido en Chicago, en las pruebas preolímpicas de Norteamérica, que era de 3.50,4.

La piscina olímpica ha quedado en silencio. El último acontecimiento que en ella se celebró fue el match de waterpolo Rusia-Hungría. La schwimhalle es ya sólo un recuerdo. Qué lástima no poder detener el tiempo.

 EL DIARIO
 MEDITERRANEO
 LLEGA TODAS LAS MAÑANAS
 A
 BENICASIM, a las 7 de la mañana.
 OROPESA, a las 7'10 de la mañana.
 TORREBLANCA, a las 7'30 de la mañana.
 ALCOCEBER, a las 7'40 de la mañana.
 ALCALA DE CHIVERT, a las 7'45 de la mañana.
 PENISCOLA, a las 8 de la mañana.
 BENICARLO, a las 8'15 de la mañana.
 VINARÓZ, a las 8'30 de la mañana.

Preocúpese usted de que un fallo de la corriente eléctrica no provoque un accidente



POR SOLO 25.900

Ahora puede tener su propio pantano en casa, con un grupo electrógeno EISEMANN

Un enorme programa de modelos adaptables para:

Almacenes - Clínicas - Viveros - Gasolineras - Refugios - Hoteles - Hospitales - Residencias
 Casas particulares - Laboratorios - Pescadores - Casas de campo.

¡No lo vea todo negro. Adquiera un generador EISEMANN!!

(Miembro del Grupo Bosch)

VISITE: **INDUSTRIA AUTO - NEUMÁTICO, S. A.**

Ronda Mijares 15 y Amadeo 1, 26

CASTELLÓN

«Tenemos a su disposición un aparato apropiado para cualquier fin, voluntariamente podremos demostrarle que por sus características son una realidad».

(Nos permitimos recordarles el Decreto 3787/70 del 19 de diciembre sobre requisitos para diversos establecimientos comerciales).

LAS MEDALLAS

MADRID, 4. (Pyresa). — Al terminar la jornada de hoy, el estadillo de medallas queda así:

PAIS	ORO	PLATA	BRONCE
URSS	26	21	16
Estados Unidos	25	25	21
Alemania Este	16	14	17
Japón	12	6	8
Alemania Oeste	8	6	9
Australia	5	6	2
Suecia	4	2	3
Italia	5	3	6
Gran Bretaña	3	3	4
Hungría	2	7	11
Bulgaria	3	7	1
Noruega	2	1	0
Checoslovaquia	1	3	2
Francia	1	1	5
N. Zelanda	1	1	0
Holanda	1	0	2
Corea del Norte	1	0	2
Finlandia	1	0	2
Dinamarca	1	0	0
Kenia	1	0	0
Uganda	1	0	0
Canadá	0	2	2
Suiza	0	2	0
Rumania	0	1	3
Irán	0	1	1
Austria	0	1	2
Bélgica	0	1	0
Argentina	0	1	0
Yugoslavia	0	1	1
Colombia	0	1	0
Líbano	0	1	0
Mongolia	0	2	0
Corea del Sur	0	1	0
Turquía	0	1	0
Etiopía	0	0	1
Brasil	0	0	2
Jamaica	0	0	1
Cuba	0	0	1

Panorama de la actualidad internacional

La guerra del bacalao

Los pescadores islandeses amenazan con tomarse la justicia por su mano

REYKJAVIC, 4. (Efe Reuter). Los pescadores islandeses han amenazado hoy con tomar la justicia por su mano contra los pesqueros británicos...

Después de los dos incidentes registrados con los pesqueros británicos los guardacostas han sido ahora dotados con equipos especiales para cortar las redes de los pesqueros que se niegan a salir del límite de aguas.

POSIBLES NEGOCIACIONES

OSLO, 4. (Efe Upi). El Embajador de Islandia ante Noruega ha declarado hoy que su país puede de que inicie negociaciones con Gran Bretaña y Alemania Federal...

El Ministro (islandés) de Asuntos Exteriores Einar Agustsson me ha comunicado hoy que estima que las negociaciones podrían iniciarse en corto plazo entre Islandia, Gran Bretaña y Alemania Federal...

Josson ha agregado que Islandia "podría acordar" permitir que los pesqueros de Gran Bretaña y Alemania Federal lleven a cabo sus actividades dentro del nuevo límite de 50 millas durante un período transitorio.

Ha precisado que este período, si así lo decide el Gobierno islandés podría durar hasta que la conferencia internacional sobre las leyes de la mar se reúna el año próximo.

Pero según Josson no "es muy probable" que Islandia se muestre conforme con una resolución de la ciudad conferencia que vaya en contra de su decisión, de reciente entrada en vigor, que amplía sus límites pesqueros de 12 a 50 millas náuticas.

HA FALLECIDO EL ALMIRANTE SOVIETICO YUMASHEV

MOSCU, 4. (Efe). El Almirante Iván Yumashev, que fue comandante de la flota soviética del Pacífico durante la II Guerra Mundial y de la flota del Mar Negro, falleció el pasado sábado a la edad de 76 años...

Comandante en Jefe y Ministro de Marina durante los años de posguerra, se retiró en 1957 a causa de su estado de salud.

Tropas norvietnamitas toman un campamento próximo a la frontera camboyana

SAIGON, 4. (Efe Reuter). Tropas norvietnamitas han obligado a retirarse a batidores del ejército de Saigón de un campamento próximo a la frontera camboyana, esta mañana, mientras cobra vigor un nuevo avance norvietnamita en las altiplanicies centrales de Vietnam del Sur.

Una compañía de unos doscientos batidores gubernamentales se retiró del campamento de Plei Mé, situado a unos 30 kilómetros al oeste de la ciudad de Pleiku, antes del amanecer.

La pérdida de Plei Mé, que de la en situación expuesta a los ataques occidentales de Pleiku, ha sido el revés más grave experimentado por las fuerzas gubernamentales desde el pasado junio.

CONFERENCIA DE PRENSA DE LOS PACIFISTAS NORTEAMERICANOS, EN PARIS



PARIS. Los activistas norteamericanos contra la guerra, David Dellinger y Cora Weiss, representantes de la coalición popular americana «por la paz y la justicia», fotografiados el sábado, en París, durante la conferencia de prensa, en el transcurso de la cual anunciaron que los tres pilotos americanos capturados por los norvietnamitas y liberados por Hanoi, han sido entregados al movimiento pro-paz representados por ellos y no al Gobierno norteamericano.

Lynch y Heath aprovechan su estancia en Munich HAN MANTENIDO CONVERSACIONES SOBRE LA SITUACION EN IRLANDA DEL NORTE

La constelación del Cisne ha incrementado misteriosamente su emisión

WASHINGTON, 4. (Efe). Una fuente débil de energía en la constelación del Cisne, en la Vía Láctea, ha incrementado repentinamente, y de forma misteriosa, su emisión, según el astrónomo canadiense Dr. Philip Gregory.

Al incrementar su emisión de energía en más de doscientas veces, ese punto de la constelación del Cisne se ha convertido, en orden de potencia, en la sexta fuente de emisión de ondas radiales del firmamento.

El fenómeno, al que los astrónomos no encuentran precedentes, está siendo observado minuciosamente en siete radiotelescopios de los Estados Unidos y Canadá y en otros de todo el mundo.

La potente fuente de energía se encuentra en un punto oscurecido de la Vía Láctea, prácticamente fuera del alcance visual de los telescopios de tierra.

El doctor Robert Hjellming, del observatorio norteamericano de Grenbak, en West (Virginia), aventuró ayer la teoría de que el incremento en doscientas veces de la fuente de energía podría deberse a una especie de terremoto, aunque expuso la opinión de otros colegas, para quienes el fenómeno puede tener su origen en una explosión estelar.

MANIOBRA PUBLICITARIA DE HANOI

PARIS, 4. (Efe). La liberación de tres prisioneros norteamericanos constituye una gran maniobra publicitaria y de propaganda, declaró hoy el portavoz de la delegación survietnamita en la conferencia de París.

El portavoz de Saigón en París, declaró hoy que los tres prisioneros norteamericanos o survietnamitas, que el portavoz de Saigón en París, declaró hoy que los tres prisioneros norteamericanos o survietnamitas, que el portavoz de Saigón en París, declaró hoy que los tres prisioneros norteamericanos o survietnamitas...

Manifestaciones de activistas políticos en Munich

Cincuenta policías heridos en choques callejeros

BONN, 4. (Del correspondiente de Pyresa, César Santos). Pese a los esfuerzos hechos por sus organizadores, los juegos olímpicos no se desarrollan en una atmósfera absolutamente apolítica. Ya tuvieron un preámbulo político con las presiones de los estados africanos sobre el Comité Olímpico Internacional...

CINCUENTA POLICIAS HERIDOS

Mil quinientos manifestantes, con el correspondiente permiso de la policía, desfilaron por las calles céntricas de Munich el sábado. Al llegar a la plaza del Ayuntamiento se puso de manifiesto que no se trataba de una mera protesta juvenil, sino de una bien planeada confrontación con las fuerzas del orden público.

Para el domingo, estaba prevista otra manifestación semejante. Puesta en guardia la autoridad por los incidentes del día anterior, no optó por suprimirla, sino por «desarmar» a los manifestantes.

Cuando estos, tras el cacheo de la policía, vieron que no disponían para el ataque más que de sus dos años, renunciaron a la manifestación. Tras este proceder queda fuera de toda duda que, lo mismo que la del sábado, la fallida manifestación del domingo tenía por meta una nueva confrontación.

REPUDIADOS POR COMUNISTAS ALEMANAS

En opinión de la policía, la organización, agresividad y brutalidad de la minoría que provocó el sábado la confrontación supera con mucho los métodos espontáneos de anteriores manifestaciones estudiantiles.

No se está, por lo visto, ante reacciones emocionales de una juventud radical, sino ante grupos con un programa bien pensado y dispuestos a aprovechar la Olimpiada de Munich para hacerse una publicidad gratuita a escala internacional.

Sería equivocado no obstante que estos elementos comunistas cuentan con el apoyo o simple aprobación de la Unión Soviética, República Democrática Alemana y otros estados socialistas. Ni siquiera el partido comunista de la República Federal y sus organizaciones juveniles se ponen de lado de los manifestantes, a los que han acusado en una nota de grupos «marxistas-leninistas» con que la juventud de los estados comunistas ha acudido a la capital bávara, según las octavillas dejadas detrás de sí por los manifestantes, se trata de grupo «marxistas-leninistas» para los que solo estas luchas parciales contra el aparato policíaco de la República Federal y Berlín occidental pueden conducir a la revolución final.

Dos cosas no descarta la policía de Munich: primero, que estos grupos hayan programado acciones de mayor calibre para el próximo fin de semana, con motivo de la clausura de los juegos olímpicos y, segundo, que ante la actividad del «extremismo» de izquierdas se lancen también a la calle grupos radicales de derechas.

Diez checoslovacos piden asilo político en Munich

MUNICH, 4. (Efe). Diez checoslovacos de un grupo de turistas de esta nacionalidad que vinieron a Munich a presenciar los Juegos Olímpicos, se han negado a regresar a su país. Se trata de ocho mujeres y dos hombres, que han solicitado asilo político en la República Federal. El jefe del grupo turístico declaró que los diez checoslovacos «deseaban quedarse momentáneamente en Munich».

BONN: PREPARATIVOS PARA LA PROXIMA CONFERENCIA CUMBRE EUROPEA

Se celebrará en octubre, en París

BUSELAS, 4. (Del correspondiente de Pyresa, Ignacio María Sanuy). A nivel representativo permanente se celebró hoy la primera reunión comunitaria con vista a la preparación de la conferencia cumbre europea, prevista para el próximo octubre en París, esta reunión, primera tras el regreso de vacaciones, es a su vez preparatoria de la que celebrarán la próxima semana en Roma los Ministros de Asuntos Exteriores del Mercado Común, más los cuatro Ministros de los países que el próximo mes de enero entrarán a formar parte de la Comunidad.

Todo se hace, pues, normalmente y se da por descontado que la conferencia cumbre se celebrará a pesar de que últimamente se han reiterado las posiciones excepcionales, especialmente por parte del líder de la oposición demócrata cristiana de la Alemania Federal, Rainer Barzel.

ENTENDIMIENTO PARIS-BONN

Las esperanzas se fundamentan en la mayor aproximación de las posiciones entre los gobiernos de Bonn y París, preocupados en igual medida por la tendencia generalizada a la inflación, que debe corregirse a tiempo y eficazmente. Lo que aquí nos llega de París y Bonn coincide en esta aproximación de los gobiernos, aunque subsistan todavía diferencias. Pero lo que es obvio es que esta lucha contra la inflación no es una guerra que cada uno pueda hacer por su cuenta y mucho me-

nos cuando el dólar, tras algunos baches, se reafirma con vigor. Los observadores se refieren hoy al informe mensual de la «First National City Bank», de Nueva York, donde se afirma que el dólar está a punto de volver a ser una de las grandes monedas cuya depreciación es menor rápida.

FRENAR LA INFLACION

La inflación, precisa el «First National City Bank», por acentuarse en Europa, puesto que muchos países del continente siguen una política relativamente expansionista.

Bien sea voluntariamente, para fomentar el progreso de los negocios, bien sea involuntariamente, a causa de la entrada de capitales extranjeros.

El informe del Banco concluye diciendo que el problema europeo hoy es el mismo que tuvieron los Estados Unidos hace un año. Se trata, en resumen, de frenar la inflación sin frenar la expansión. Aunque atravesamos un momento relativamente tranquilo en lo monetario, es obvio que la clave de la conferencia cumbre europea está en las cuestiones monetarias y su viabilidad dependen, como tantas veces, de un mínimo entendimiento entre París y Bonn.

EN PLENO ATRACO



CHICAGO. Un atracador apunta con su pistola a la cabeza de una mujer que lleva como rehén, mientras otros dos conducen a tres rehenes más, hacia un coche aparcado junto a un restaurante. Los tres atracadores robaron de la caja fuerte del restaurante, cerca de 1.000 dólares. La policía permitió que escaparan por temor a que disparasen contra los rehenes. Finalmente, uno de los atracadores fue muerto de un disparo, y otro fue también muerto después de una persecución por el Sur de la ciudad.

Un hangar de la compañía aérea «Lufthansa» destruido por las llamas

RIO DE JANEIRO, 4. (Efe). El hangar de carga que la compañía alemana de aviación «Lufthansa» posee en el aeropuerto internacional de Galeão, de Río de Janeiro, quedó totalmente destruido hoy a consecuencia de un violento incendio que se declaró en el mismo. Las llamas se propagaron inmediatamente a los hangares de carga de las compañías «Braniff», «Aerolíneas Argentinas», «Cruzeiro del Sur», «Pan American» y «Varig», causando cuantiosas pérdidas materiales, aunque no desgracias personales.

Un informe de las autoridades del aeropuerto señala que el incendio afectó también a los depósitos de mantenimiento y aprovisionamiento de aviones. Hasta el momento se ignoran las causas del siniestro.

Los ugandeses de origen indio no podrán regresar a la India

NUEVA DELHI, 4. (Efe-Reuter). El gobierno hindú ha rechazado hoy una petición formulada en el parlamento de que se permitiera a todos los asiáticos ugandeses de origen indio regresar al país, sin tener en cuenta los pasaportes que tuviesen.

El Ministro hindú de Asuntos Exteriores, Swaran Singh, dijo que «no sería bueno para nosotros adoptar una postura que relevase a Inglaterra de sus responsabilidades».

EL GOBIERNO BRITANICO PIDE AYUDA A 50 PAISES

LONDRES, 4. (Efe). Gran Bretaña ha pedido a más de 50 gobiernos extranjeros ayuda para resolver la invasión de los 50.000 asiáticos expulsados de Uganda por el General Amin, se dice esta noche de círculos gubernamentales.

El Primer Ministro, Edward Heath, ha enviado mensajes personales al Presidente Ali Bhutto de Pakistán, a Indira Gandhi, Primer Ministro de la India, y al Jaque Mujibur Rahman, Primer Ministro de Bangla Desh.

Los países del Mercado Común, los Estados Unidos y diversas naciones iberoamericanas han recibido también peticiones de ayuda.

El Gobierno sabe que no todos estos países darán ayuda efectiva recogiendo a contingentes de asiáticos, pero el Gobierno cree que ésta es una forma de presionar a Amin.

El Ministerio del Interior estima que alrededor de 20.000 asiáticos se establecerán finalmente en este país, después de las ayudas prometidas por Canadá, India y Pakistán.

EL JUEGO ELECTORAL NORTEAMERICANO

NUEVA OFENSIVA DE NIXON CONTRA MCGOVERN

NUEVA YORK, 4. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — Es curiosa la necesidad que el Presidente Nixon siente de desencadenar una creciente ofensiva contra su rival McGovern a la luz de las estadísticas facilitadas por las encuestas de la opinión pública, que tan dramáticamente parecen demostrar que el senador de Dakota del Sur está tan tremendamente rezagado en la carrera presidencial que, salvo un milagro, su derrota es inevitable. Curiosa, porque esta ofensiva es precisamente lo que McGovern desea, confiando en que, con ella, Nixon destruirá sus posibilidades de victoria. Con su táctica actual, el Presidente corre el riesgo de enseñar el rostro del «viejo Nixon» a quienes han empezado a reconsiderar favorablemente su postura, en estos últimos años, creyendo haber descubierto en él a un «nuevo Nixon».

En estas últimas horas, y con motivo del «Labor Day», Richard Nixon ha lanzado una nueva ofensiva contra McGovern. Claro es que, como también lo hizo en Chicago hace diez días, cuando se dirigió a la «América legión», el Presidente no ha mencionado personalmente a su rival en el mensaje radiado al pueblo. Pero, a pesar de no pronunciar el nombre de McGovern, las referencias a las posturas adoptadas por el candidato demócrata han bastado evidentemente (y tal era la intención) para identificarlo ante la opinión pública americana.

ENTRE EL IDEALISMO Y EL PRAGMATISMO

Más serio incluso que esta actitud ofensiva que parece implicar reflejos defensivos, es el hecho de que Nixon ha decidido librar la batalla electoral en el ruedo de los «principios» en lugar de mantenerla en el terreno «pragmatismo». En su último mensaje, advirtió a sus oyentes que no se trata sólo de escoger en noviembre el líder que deseen, sino de determinar «qué tipo de América deberán ser». En apoyo de esta tesis, Nixon indujo a la nación a escoger entre «la ética del trabajo» y la «ética de la asistencia social». Planteada en estos términos, la campaña electoral actual deberá definir, pues, no sólo quien —Nixon o McGovern— está mejor capacitado para administrar a la nación, sino quien de ellos constituye el reflejo más fiel del «alma americana».

Es evidente que Richard Nixon ha llegado a la conclusión de

que la mayoría del pueblo no está ya dispuesta a compartir su bienestar con el hermano desheredado. No menos evidente que, paralelamente a este desarrollo, el Presidente también está convencido de que la mayoría del electorado está harto de «derechos civiles». De ahí que ayer abandonara el famoso «Plan de Filadelfia», adoptado en el otoño de 1969, por el que se hubiera asegurado que el hombre negro sería aceptado en las filas de los obreros calificados mediante el establecimiento de cuotas; de ahí también, que haya lanzado ahora su ofensiva contra el «busing», sabedor de que la corriente actual es contraria a hacer nuevos sacrificios en favor de los niños de las minorías de color; de ahí, por fin, su convicción de que la guerra en Vietnam no será factor decisivo en las elecciones por el hecho de que la sangre americana ya no riega esos campos de batalla.

MCGOVERN NO ES COMUNISTA

No, no parece haber duda de que, en teoría, Richard Nixon tiene razón: que efectivamente, lo que podríamos llamar la «nueva ética» del pueblo americano parece inducirle a volver ahora la espalda a lo que constituyó en el pasado su «ética ideal». En la práctica, en cambio, el hecho es que si bien es cierto que América ha sacrificado a menudo su «ética ideal» en el altar de su «pragmatismo», no menos es verdad que jamás se avino a abandonar también públicamente, «de jure» y no sólo «de facto», los principios que inspiraron el nacimiento de esta nación. Richard Nixon parece querer invitar ahora a su pueblo a dar tan decisivo paso. Al enfrentarlo con esta grave decisión, es posible que muchos americanos se echen atrás en noviembre. Y ello tanto más, cuanto que otras fuerzas antimcgobernianas, como el líder sindical George Meany, también parecen desencadenar ataques exagerados, y por ende contraproducentes, al acusar por ejemplo a McGovern de ser «un apologeta del mundo comunista», como respondió el Presidente de la «United Auto Workers» Leonard Woodcock, y como sin duda opina la mayoría de este pueblo, «tratar de decir que George McGovern, con su historial militar y su record de americanismo, es un apologeta del mundo comunista, es algo que escapa a la imaginación».

LA «SOMBRA» DE UN HOMBRE DE LA EDAD DE PIEDRA



WASHINGTON. — La Institución Smithsonian ha expuesto lo que se llama la «sombra» de un cazador de la Edad de Piedra, que murió en España hace 30.000 años. La tumba fue hallada en una cueva cerca de Santander, en 1969. Para su exposición, esos restos han sido recubiertos con una cubierta transparente de plástico (abajo). Estos restos, que no son ni la momia ni los huesos, se reducen al hueco tridimensional en que se encontraba el cuerpo, ya desintegrado, pero que dejó su huella, que se fue llenando de un fino sedimento, de composición y colorido diferente al suelo que le rodeaba. Arriba se muestra una reproducción en plástico de la «sombra». En la foto aparecen el doctor Robert A. Brooks, vicesecretario de la Institución Smithsonian (a la izquierda), conversando con D. José María Allende Salazar, ministro consejero de la Embajada española. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

El I. R. A. recibe un duro golpe tras las declaraciones hechas por un ex-miembro

Se trata de María McGuire, que según algunas noticias podría hallarse en Madrid

LONDRES, 4 (Del corresponsal interino de Pyresa). — El ejército republicano irlandés (I.R.A.) ha recibido un duro golpe con las declaraciones de uno de sus antiguos miembros, la atractiva ex estudiante en Madrid, María McGuire, de veinticuatro años de edad, que, después de desertar de la organización terrorista, ha acusado públicamente al jefe de los provisionales de asesino. María McGuire, que, según algunas noticias podría hallarse en Madrid, abandonó el I.R.A. por desacuerdo con la campaña de bombas indiscriminada.

María, que habla bien varios idiomas, llegó a gozar de gran prestigio dentro de la organización, después de realizar varios viajes a Europa en busca de armas. En uno de ellos, junto con David O'Connell, otro de los líderes del I.R.A., trató de pasar un cargamento de contrabando de armas checas en el aeropuerto de Amsterdam. La policía descubrió el intento en los últimos minutos.

A pesar de que la oficina de prensa del I.R.A. ha contrainformado quitando importancia a las declaraciones de María, señalando que no ocupaba ningún puesto importante en la organización y que no conocía ninguno de sus secretos, se esperan inminentes cambios en el liderazgo del ejército terrorista. Sin embargo, parece que Sean McStiofain, jefe supremo del I.R.A., de cuarenta y tres años de edad, permanecerá en el puesto.

UN FANATICO

McStiofain, según las declaraciones de María McGuire, es un fanático que conduce el I.R.A. de una forma dictatorial y ha conseguido apartar del consejo supremo de la organización a David O'Connell, el cerebro político del I.R.A., e intentó hacer lo mismo con O'Bradaigh, presidente del Sinn Féin, rama política de la organización.

El comandante del I.R.A. en Belfast, Seamus Twomey, íntimo amigo de McStiofain, puede perder su puesto en los próximos días. Al mismo tiempo cesaría la presente campaña de bombas. Parece ser que los propios terroristas se niegan a colocar los explosivos, debido a lo impuro e inestable de sus componentes, que hacen que exploten en sus manos. Se habla de Jerry Adams, un liberado de

los campos de internamiento, como del hombre con más posibilidades de suceder a Twomey.

POSIBLE REPRESALIA

Las declaraciones de María McGuire no han hecho más que impulsar la crisis interna que se venía gestando desde hace varias semanas, por diferencias de criterio en las tácticas terroristas. Muchos miembros de la organización creen innecesario y perjudicial continuar la ola de atentados absurdos, que pueden llegar a poner a los católicos en contra del I.R.A. Posiblemente, las acciones terroristas se dirijan en un futuro contra el ejército británico en forma de emboscadas y disparos aislados de tiradores de precisión. Podría ser que los civiles sean dejados en paz, y los comandos del I.R.A., según rumores filtrados

hoy en Belfast, utilizarán armas muy modernas y vehículos para escapar después de sus acciones.

María McGuire, que estudió un curso para postgraduados en Madrid y que habla bien el español, debe de temer la represalia del I.R.A., que en anteriores ocasiones, y por «delitos» menores que el de su declaración, ha empalado y embreado a otras muchachas cuya única culpa era la de ser católicas y salir con protestantes.

Sin embargo, sus declaraciones han puesto al descubierto las enormes contradicciones del ejército terrorista y el callejón sin salida en el que se ha colocado, al optar por la vía de la violencia, hipotecando así su participación en una posible solución política. Ahora ya parece imposible esta participación política.

La aspirina, analgésico ventajoso en tratamientos de cualquier dolor

WASHINGTON, 4. (Efe). — Las ventajas experimentadas en el tratamiento por medio de la aspirina deberían hacer de este producto un fármaco de elección ante cualquier dolor que precise un analgésico oral, se afirma en un artículo que acaba de aparecer en la revista especializada «The New England Journal of Medicine». Esta tesis se deduce, según la citada publicación, de las pruebas recientemente realizadas en la clínica Mayo de Rochester y que consistieron en un estudio clínico comparado sobre pacientes de cáncer que sufrían dolores leves o moderados. Se hizo un ensayo doble ciego cruzado, en el que participaron 57 enfermos a los que se trató con diversos analgésicos orales. La eficacia de la aspirina fue ampliamente demostrada así como un índice mínimo de efectos secundarios.

ROMA: Una nueva batalla parlamentaria para la legalización del aborto Actualmente constituye en Italia uno de los problemas sociales más graves

ROMA, 4. (Del corresponsal interino de Pyresa). — El diputado socialista Loris Fortuna, ya conocido por haber sido el promotor de la ley que introdujo el divorcio en Italia, anuncia una nueva batalla parlamentaria para la legalización del aborto. Actualmente, Italia es uno de los pocos países europeos en los que el aborto está considerado como un delito. Nos referimos, naturalmente, al aborto voluntario, es decir, al que el mismo código penal italiano define como «interrupción violenta del proceso fisiológico de maduración del feto, proceso que se cumple cuando se verifica el parto normal».

MILES DE MUERTES

El aborto terapéutico está fuera de toda discusión. El aborto constituye aquí uno de los problemas sociales más graves. Según una encuesta realizada por una investigadora americana, por cuenta de la Universidad de Berkeley (California), las mujeres que en Italia se someten cada año a prácticas abortivas ilícitas son, por lo menos, dos millones. A una cifra análoga se hizo referencia en el quincuagesimotercer congreso de obstetricia y ginecología, celebrado en Bolonia. Es fácil imaginar el riesgo que un aborto clandestino, practicado las más de las veces por mujeres inexpertas y sin escrúpulos, supone para quienes se someten a él. Las estadísticas oficiales hablan de mil quinientas muertes anuales por complicaciones inmediatas post-abortivas. Otras fuentes menos oficiales, pero acaso más fidedignas, dan la cifra de veinte mil muertes. Cabe preguntarse por qué, a pesar de la severidad de la ley —que prevé penas de varios años de cárcel para quien practica o instiga el aborto— el número de estos es tan elevado. La verdad es que la ley ha caído en desuso. A pesar de su amoralidad, y a pesar del código penal, la práctica del aborto clandestino en numerosas clínicas, las llamadas «fábricas de ángeles», es hoy día un secreto a voces.

TARIFAS

Hasta las tarifas son de dominio público: entre un mínimo de cuatro mil pesetas (en el domicilio de una comadrona de barrio) y un máximo de treinta o cuarenta mil pesetas en una clínica especializada donde el aborto será registrado puntualmente como simple raspadura. Es evidente, pues, que se ha producido un abismo entre la ley escrita y la realidad. De ahí la iniciativa del diputado socialista Loris Fortuna. Todavía no se conoce el texto del proyecto legislativo, pero ya se sabe que tomará como modelo la legislación inglesa, y que, de ser aprobado, cosa sumamente improbable con la actual mayoría parlamentaria, permitiría interrumpir legalmente la maternidad en cualquier mujer cuando «dos médicos hayan sancionado que existen serios motivos físicos y psicológicos para practicar dicha interrupción».

ra a la discusión de su proyecto, Loris Fortuna se propone constituir una liga en favor de la legalización del aborto y suscitar la sensibilidad de la opinión pública en torno al problema. Es el sistema que siguió con la ley sobre el divorcio, ley que —viene recordarlo— fue aprobada a pesar del voto contrario del partido de mayoría relativa, es decir, de la democracia cristiana.

SE INAUGURA EN PARIS EL XIII CONGRESO INTERNACIONAL DE MUJERES MEDICOS

PARIS, 4 (Efe). — El decimotercer congreso de la asociación internacional de mujeres médicas, ha sido inaugurado en París, esta mañana, por el Ministro francés de Sanidad, Jean Foyer. Un trece por ciento del cuerpo médico está compuesto por mujeres, según datos recogidos en la secretaría del congreso. En Francia, ese porcentaje es más elevado ya que rebasa el 24 por ciento.

HUMOR



—¡Qué aburrimiento, mamá! En esta casa, no sabes nunca una qué hacer.

CHARLES CHAPLIN, PREMIO ESPECIAL EN EL FESTIVAL DE VENECIA

El certamen cinematográfico fue clausurado el domingo

VENEZIA, 4. (Crónica especial para Pyresa, por Pedro Crespo). — Gracias a Charlot, gracias a Charles Chaplin que, acompañado por su mujer, Donna, por sus hijos Jane, Christopher y Anne; por su ama de llaves y su camarero particular, un italiano llamado Gino, que sirve en la casa desde hace trece años, llegó a Venecia entre incienso de gloria y reverencias por parte del vicesecretario de La Mostra, Gian Luigi Rondì, el festival del cine de Venecia finalizó ayer domingo en olor de multitud y con sabor optimista.

Chaplin, con la sonrisa de Charlot en el rostro ya macilento, el cabello escaso y cano y una corbata a rayas resaltando sobre su traje oscuro, asistió —desde su habitación del hotel Critti, el más famoso y caro de Venecia— a la clásica «regata histórica» en el canal grande, deslucida en parte este año a consecuencia de la lluvia y del cielo oscuro y amenazador. Después, ya en el teatro de La Fenice, una de las glorias venecianas, escenario histórico de representaciones de ópera y de audiciones musicales, la esposa del Presidente Leone le entregó el «León de oro» —que, desde hace unos años testimonia la nostalgia y la necesidad de que La Mostra vuelva a conceder premios— en el que se simbolizaba el reconocimiento del festival a su extraordinaria carrera artística, a su condición de auténtico «maestro del cine»; y por último, en la plaza de San Marco, con la Basílica a la espalda, se proyectó —sin invitaciones, con entrada libre para aficionados y curiosos, para dar testimonio del espíritu «democrático» y popular de La Mostra —esa maravilla de comedia, con inscripciones de melodrama, que es «teces de la ciudad».

Así, La Mostra se despedía dejando un buen sabor en el paladar de los degustadores cinematográficos que acudieron a Venecia, desfilando la indignación producida por tantos platos repetidos y mal cocinados, y el nerviosismo que representaba la invitación, «a la misma hora y en distinto sitio», del «otro» festival, de la «contra-mostra», con sus preocupaciones políticas y su confusa organización.

LAS DOS ULTIMAS PELICULAS

Las dos últimas películas proyectadas en la «primera división» del certamen oficial «Venecia 33», fueron la checoslovaca «Sol, lluvia y flores del campo», y la israelí «Floch». Dos películas en blanco y negro, discretas ambas, encontradas en el punto de coincidencia que representa el evidente descenso, en calidad y ambición, del cine checo, desde la aplastante «Primavera de Praga», y el progresivo ascenso, en ambos sentidos —calidad y ambición— de la aún incipiente cinematografía israelí. Estudio de la marginación de unos ex-combatientes de la primera guerra mundial, la primera, debida a Elio Havetta, y estudio de la rebeldía de un hombre de sesenta años que pretende iniciar una nueva vida, divorciándose de su mujer y buscando otra más joven, con la que pueda tener un hijo. Discreción, corrección, casi el aburrimiento. Menos mal que el sabor a Charlot vino a borrar todo tristeza exterior.

PASOLINI, EN LA «CONTRA-MOSTRA»

Los últimos chasquidos de la «contra-mostra», con todo, se prolongaron también hasta última hora. Gian Luigi Rondì anunciaba que demandaría judicialmente a Gian Vittorio Baldi —el imitador de Godard que «retiró» a última hora su película «La notte del fior», buscando una publicidad semejante ante la «oposición» al haber afirmado éste que «A clockwork orange», el filme de Kubrick, había sido «censurado» —que equivale a cortejo— por la dirección de La Mostra previamente a su exhibición. Y Pier Paolo Pasolini, llegado a los postres, manifestaba su abierta oposición a La Mostra oficial, olvidando, quizá, que el mismo escenario presentase con éxito, hace solamente cuatro años, su discutido «Teorema». En fin, Mostra y «contra-Mostra» han vivido sus últimas horas, con la lluvia amenazante, las protestas y Charlot. Habrá que pensar en un sustituto para el insustituible Chaplin el año que viene.